

GELUIDSGEVOELIGHEID EN GELUIDSACTIVERING

De gevoeligheid van de geluidsdetectie instellen

U kunt **Geluidsactivering** inschakelen en de **VOX-gevoeligheid** aanpassen om geluiden te detecteren en de ouderunit in te schakelen terwijl het scherm uitgeschakeld of gedimd is.

Als u **Geluid activering** uitschakelt, hoort u de hele tijd geluiden van de babyunit, zelfs als het scherm van de ouderunit is uitgeschakeld.

Als u geluidsalarm heeft ingeschakeld, geeft de ouderunit een pieptoon wanneer de babyunit geluiden detecteert in **Split**-modus (*alleen voor DVM200C).

VOX-GEVOELIGHEIDSNIVEAU	Niveau 5 (hoogste)	Niveau 4 (hoog)	Niveau 3 (gemiddeld)	Niveau 2 (laag)	Niveau 1 (laagste)
BESCHRIJVING	(Standaardinstelling) Het scherm en de luidspreker van de ouderunit schakelen in bij zeer kleine geluiden, waaronder achtergrondgeluiden uit de kamer van uw baby.	Het scherm en de luidspreker van de ouderunit schakelen in bij zacht gebrabbel en hardere geluiden van uw baby. De ouderunit blijft stil als uw baby rustig slaapt.	Het scherm en de luidspreker van de ouderunit schakelen in bij luid gebrabbel en hardere geluiden van uw baby. De ouderunit blijft stil wanneer uw baby zachte geluiden maakt.	Het scherm en de luidspreker van de ouderunit schakelen in als uw baby huult of hardere geluiden maakt. De ouderunit blijft stil als uw baby zachte geluiden maakt.	Het scherm en de luidspreker van de ouderunit schakelen in bij luide huil- of krijsgeluiden van uw baby. De ouderunit blijft stil als uw baby zachte geluiden maakt.

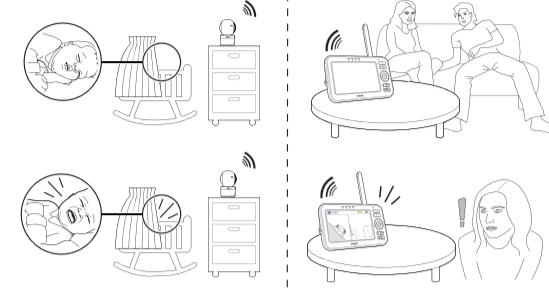
Geluidsgeactiveerd scherm en audio

Wanneer **Geluidsactivering** ingeschakeld is, blijft het scherm van de ouderunit uit om stroom te besparen wanneer de babyunit geen geluid detecteert.

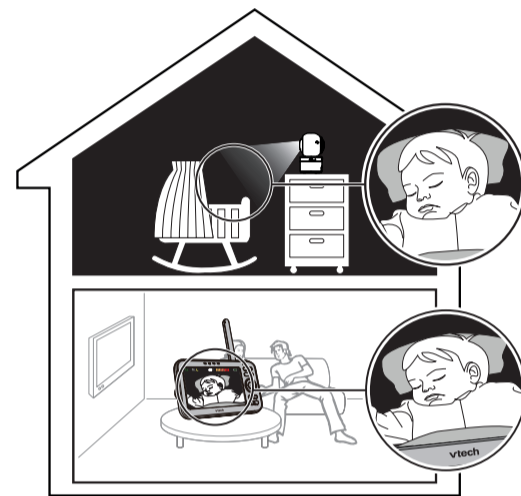
Zodra de babyunit geluiden detecteert die luider zijn dan het gekozen geluidsgevoelighedsniveau, schakelen het scherm en de luidspreker van de ouderunit automatisch in. De ouderunit schakelt vervolgens weer uit na 50 seconden zonder geluidsdetectie.

OPMERKING

- Als u de luidspreker van de ouderunit gedempt heeft, schakelt alleen het scherm van de ouderunit in wanneer er geluid gedetecteerd wordt.



NACHTZICHT



De babyunit heeft infrarode leds waarmee u uw baby 's nachts of in een donkere kamer duidelijk kunt zien. Wanneer de babyunit die wordt bekeken een laag lichtniveau detecteert, worden de infrarode leds automatisch ingeschakeld. De beelden van de babyunit zijn in zwart-wit en verschijnt op het scherm.

OPMERKINGEN

- Het is normaal dat u een korte witte schittering ziet op het scherm van de ouderunit terwijl de babyunit zich aanpast aan de donkere omgeving.
- Als de infrarode leds branden, zijn de beelden in zwart-wit. Dit is normaal.

TIP

- Afhankelijk van de omgeving en andere storende factoren, zoals verlichting, voorwerpen, kleuren en achtergronden, kan de videokwaliteit variëren. Pas de hoek van de babyunit aan of plaats de babyunit op een hoger niveau om schittering en een wazig scherm te voorkomen.

TIPS EN OPMERKINGEN

STORINGSVRIJ:

Deze babyfoon is digitaal versleuteld. Dit betekent dat u nooit signalen van andere apparaten ontvangt en dat het signaal van uw babyunits niet kunnen worden ontvangen door bijvoorbeeld uw burens.

Indien de babyunits of ouderunit wordt geplaatst in of in de nabijheid van elektromagnetische velden, kan het signaal (beeld of geluid) lichtelijk worden beïnvloed. Als dit gebeurt, probeer dan een andere plaats voor de babyunits of ouderunit of verplaats, indien mogelijk, de bron van de storing.

AFLUISTERENAFTAPPEN:

Afluisteren/aftappen van de signalen van deze babyfoon is bijna onmogelijk. Niet alleen moet men binnen het bereik van de babyvideomonitor zijn, men heeft ook zeer kostbare apparatuur nodig.

ONDERHOUD:

Reinig de babyfoon alleen met een vochtige doek, gebruik geen chemische reinigingsmiddelen. Ontkoppel de voedingsadapters voordat u reinigt.

BEREIK:

De babyfoon heeft een bereik van maximaal 300 meter in open veld en maximaal 50 meter binnenshuis. Dit bereik is afhankelijk van de lokale omstandigheden.

VERTRAGING IN BEELD EN GELUID:

De babyunit zendt de beelden en het geluid in digitale blokken naar de ouderunit. De ouderunit zet deze signalen om in een herkenbaar beeld en een verstaanbaar geluid. Daarom is er een kleine vertraging tussen het moment van beweging en het maken van geluiden en de weergave en geluiden op de ouderunit.

Bovendien zijn de geluiden en beelden op de ouderunit niet precies gelijktijdig.

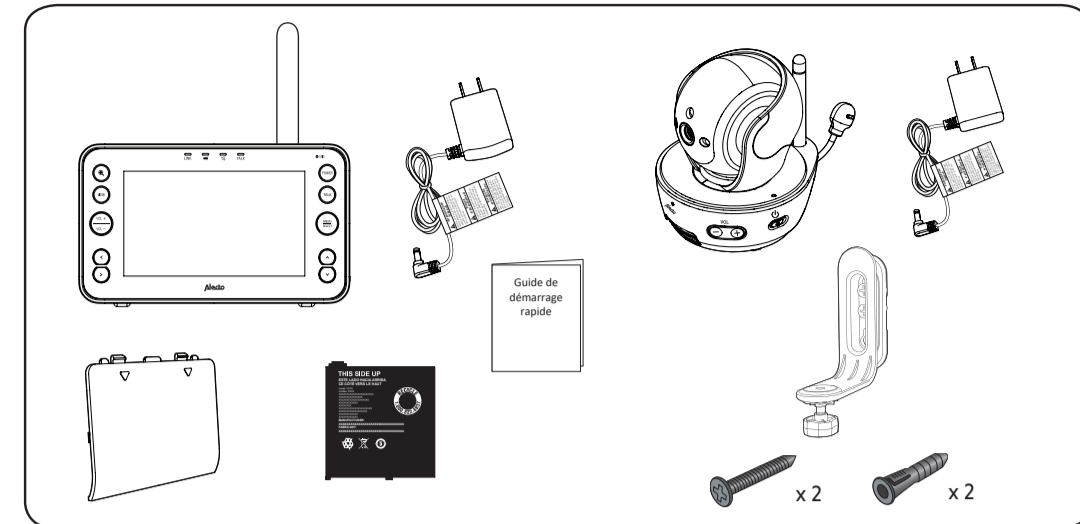


Commaxx BV
Wiebachstraat 37
6466 NG Kerkrade
The Netherlands

www.alectobaby.com

Alecto Manuel de l'utilisateur du DVM200XL

CONTENU DE LA BOÎTE



1 CONNEXION DU MONITEUR BÉBÉ

Installer la batterie

L'unité parent fonctionne avec une batterie rechargeable ou sur l'alimentation secteur. Pour surveiller votre bébé en continu, faites en sorte d'utiliser à la fois la batterie et l'alimentation secteur.

REMARQUES

- Utilisez uniquement la batterie fournie avec le produit.
- Si vous prévoyez de ne pas utiliser l'unité parent pendant une longue période, retirez la batterie pour éviter toute fuite possible.

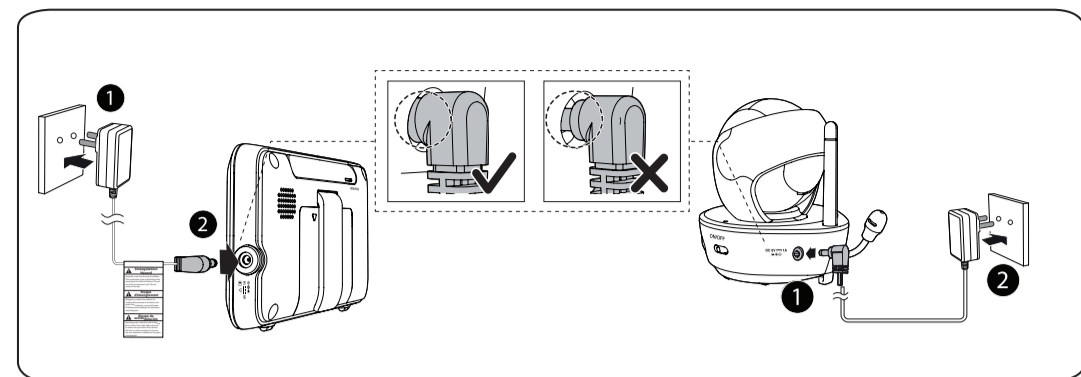
Appuyez sur le couvercle du compartiment de la batterie pour la retirer. Assurez-vous d'orienter l'étiquette de **CE CÔTÉ VERS LE HAUT** vers le haut lors de l'insertion de la batterie.

Remplacer la batterie

Pour remplacer la batterie, appuyez sur le couvercle du compartiment de la batterie et retirez-la, puis suivez les étapes ci-dessus pour en installer une autre.

REMARQUES

- N'utilisez que les adaptateurs d'alimentation fournis avec ce produit.
- Vérifiez que le moniteur bébé n'est pas branché à une prise électrique commandée par interrupteur.
- Branchez les adaptateurs d'alimentation uniquement en position verticale ou au sol. Les broches de l'adaptateur ne sont pas conçues pour supporter le poids du moniteur bébé, donc ne les branchez pas sur une prise au plafond, sous une table ou un placard. Sinon, l'adaptateur pourrait ne pas être correctement branché à la prise.
- Assurez-vous que l'unité parent, les unités bébé et les cordons de l'adaptateur d'alimentation sont hors de portée des enfants.



2 MISE EN MARCHÉ OU ARRÊT DU MONITEUR BÉBÉ

1. Faites glisser l'interrupteur pour allumer ou éteindre l'unité bébé.

2. Maintenez le bouton **POWER** enfoncé pour allumer ou éteindre l'unité parent.

Mise en marche : Maintenez enfoncé le bouton **LINK**.

Arrêt : Maintenez enfoncé le bouton **POWER**.

3 POSITIONNEMENT DU MONITEUR BÉBÉ

1. Placez le moniteur bébé à une distance d'au moins 1 mètre des appareils électroniques.

2. Évitez les interférences en plaçant le moniteur bébé à au moins 1 mètre des appareils tels que les routeurs sans fil, les micros-ondes, les téléphones cellulaires et les ordinateurs.

3. Vérifiez la portée de signal.

4. MISE EN GARDE : Par défaut, le volume de votre unité parent est au niveau 4 et peut atteindre au maximum le niveau 7. Si votre moniteur bébé émet des crissements aigus pendant son positionnement : assurez-vous que votre unité bébé et votre unité parent sont éloignées de plus de 1 mètre l'un de l'autre OU baissez le volume de votre unité parent.

4 VÉRIFICATION DE L'ÉTAT

Une fois que vous allumez à la fois votre unité bébé et votre unité parent, cette dernière affiche l'image de l'unité bébé, et le voyant **LINK** clignote en vert.

FONCTIONNEMENT DE BASE - UNITÉ MÈRE

Régler le volume du haut-parleur

Appuyez sur le bouton **VOL/VOL-** pour régler le volume du haut-parleur de votre unité parent.

Zoom

Appuyez sur le bouton **Q** pour effectuer un zoom avant ou arrière.

Parler à votre unité bébé

Maintenez le bouton **TALK** enfoncé et parlez à votre unité parent. Votre voix est transmise à l'unité bébé. Relâchez le bouton **TALK** lorsque vous avez terminé et vous entendrez à nouveau votre bébé.

Éteindre l'écran

Maintenez le bouton **VIEW** enfoncé pour éteindre l'écran. Vous pourrez toujours entendre l'audio provenant de l'unité bébé.

CONSEIL : Appuyez sur n'importe quelle touche de l'unité parent pour rallumer l'écran.

FONCTIONNEMENT DE BASE - UNITÉ MÈRE

Utiliser le menu

Appuyez sur le bouton **MENU/SELECT** pour accéder au menu, choisir un élément de menu ou enregistrer un paramètre. Vous pouvez utiliser l'unité parent pour des réglages ou des opérations avancées, par exemple pour jouer ou arrêter la berceuse de l'unité bébé, ou pour régler la sensibilité sonore de l'unité bébé.

Quand vous êtes dans le menu :

- Appuyez sur le bouton **◀** ou **▶** pour faire défiler les options de menu.
- Appuyez sur le bouton **MENU/SELECT** pour sélectionner un élément ou pour enregistrer un paramètre.
- Appuyez sur le bouton **▲** ou **▼** pour faire défiler les sous-menus, ou pour régler un paramètre.
- Appuyez sur le bouton **◀** pour revenir aux options du menu précédent sans modifier le paramètre actuel.
- Appuyez sur le bouton **Q/EXIT** pour revenir à la vidéo en direct.

VUE D'ENSEMBLE - UNITÉ BÉBÉ

- photodétecteur
- LED infrarouges (pour éclairage de nuit)
- objectif de caméra
- microphone intégré
- haut-parleur intégré
- +/- : ils permettent de régler le volume de lecture de la berceuse et la fonction de réponse
- interrupteur marche/arrêt de l'unité bébé
- il reste allumé lorsque la connexion avec l'unité parent est active, il clignote lorsqu'il n'y a pas de connexion active avec l'unité parent.
- entrée de l'adaptateur secteur
- bouton-poussoir pour enregistrer (réenregistrer) la caméra sur l'unité parent
- filetage (1/4") pour le support mural

VUE D'ENSEMBLE - UNITÉ PARENT

- Boutons **◀▶** : ils permettent de faire défiler les paramètres disponibles dans le mode menu
- Boutons **VOL+/VOL-** : ils permettent d'augmenter/de baisser le volume
- Bouton **AFFICHER** : il permet d'afficher l'image de la ou des autres caméras (différentes) et pour activer la fonction de recherche ou de partage (ce bouton ne fonctionne que lorsque plusieurs caméras sont enregistrées sur l'unité parent)
- Bouton **Q** : une pression permet de zoomer et une seconde pression restaure l'image normale. Appuyez sur ce bouton pour revenir à l'option précédente.
- arrière : antenne repliable
- Voyant **LIAISON** : indicateur de connexion, allumé en continu : la connexion entre l'unité parent et l'unité bébé est établie ; clignotant : l'unité parent recherche l'unité bébé
- Voyant **☹** : il s'allume lorsque l'adaptateur d'alimentation est branché et que la batterie se recharge ; attention, il ne s'éteint pas lorsque la batterie est complètement chargée
- Voyant **🔊** : il s'allume lorsque le haut-parleur est éteint
- Voyant **CONVERSATION** : il s'allume lorsque vous parlez au bébé
- MICROPHONE** : microphone intégré pour la fonction de réponse
- Bouton **MARCHE/ARRÊT** : une pression longue du bouton pendant 2 secondes permet d'allumer ou d'éteindre l'unité parent
- Bouton **CONVERSATION** : une pression vous permet de répondre au bébé (maintenez-le enfoncé pendant que vous parlez, relâchez-le pour écouter)
- Bouton **MENU/SÉLECTION** : une pression de ce bouton ouvre le menu, une nouvelle pression confirme et enregistre la saisie d'un réglage de l'adaptateur d'alimentation
- Boutons **W/A** : ils permettent de sélectionner les paramètres disponibles dans le menu
- arrière : socle de table pliable
- arrière : compartiment de la batterie

ICÔNES DE L'UNITÉ PARENT

Icônes du menu principal

Menu principal : Permet de régler la luminosité de l'écran LCD de l'unité parent.

Luminosité : Permet de régler la luminosité de l'écran LCD de l'unité parent.

Caméra : Mode de surveillance (Mode unique, Mode partagé, Mode patrouille)

Volume du haut-parleur de l'unité bébé : Permet de régler le volume du haut-parleur de l'unité bébé.

Berceuse : Jouer/arrêter la berceuse (60 min, 45 min, 30 min, 15 min, Désactivé)

Activation sonore - écran et audio : Activer/désactiver l'activation du son

Sensibilité VOX (Alerte activée par la voix) : Vous pouvez définir le niveau de sensibilité VOX pour activer l'écran de l'unité parent et le son lorsque l'unité bébé détecte des sons qui dépassent certains niveaux. Voir la section **Sensibilité et activation du son** pour en savoir plus.

ICÔNES DE L'UNITÉ PARENT

Menu principal / **Sous-menu**

Température : Activer/désactiver l'activation de température. Permet de régler l'unité parent pour qu'elle émette des bips chaque fois que la température ambiante détectée par l'unité bébé se situe en dehors de la plage de température définie. Permet de régler la température minimale. Réglez la température maximale. Permet de régler l'affichage de la température en Fahrenheit (°F) ou Celsius (°C).

Paramètres de la tonalité de l'alerte : Permet de régler l'unité parent pour qu'elle émette des bips lorsque la liaison entre l'unité parent et l'unité bébé est perdue. Permet d'activer ou de désactiver la tonalité de confirmation lors de la sélection d'une option dans les menus.

Activation sonore - écran et audio : Activer/désactiver l'activation du son. Une fois qu'un son est détecté, l'écran de l'unité parent et le haut-parleur s'allument automatiquement. Voir la section **Sensibilité et activation du son** pour en savoir plus.

Sensibilité VOX (Alerte activée par la voix) : Vous pouvez définir le niveau de sensibilité VOX pour activer l'écran de l'unité parent et le son lorsque l'unité bébé détecte des sons qui dépassent certains niveaux. Voir la section **Sensibilité et activation du son** pour en savoir plus.

ICÔNES DE L'UNITÉ PARENT (SUITE)

Icônes d'état : État de la connexion, État de l'affichage actuel, Vision nocturne - Activée, Zoom - Activé, Berceuse - Activée, Température en temps réel, Tonalité d'alerte de température - activée.

Icônes d'état : Indicateur sonore à 9 niveaux, Alerte de sourdine, Vibration en cas d'alerte - Activé, État de la batterie, Volume du haut-parleur - il affiche le niveau de volume du haut-parleur de l'unité parent lors du réglage.

Icônes d'alerte : Elle s'affiche lorsque la batterie de l'unité parent est faible et a besoin d'être chargée. Elle s'affiche lorsque la connexion entre l'unité parent et l'unité bébé est perdue. Elle s'affiche lorsque le son est détecté au niveau d'une unité bébé en mode vue partagée. (Pour le DVM-200C uniquement) L'unité bébé détecte que la température est égale ou supérieure au maximum défini. L'unité bébé détecte que la température est inférieure ou égale au minimum défini.

SENSIBILITÉ ET ACTIVATION DU SON

Régler la sensibilité de la détection

Vous pouvez activer l'**activation sonore** et régler la **sensibilité VOX** pour détecter les sons et allumer l'unité parent lorsque son écran est éteint ou atténué.

Si vous désactivez l'**activation sonore**, vous entendrez en permanence des sons provenant de l'unité bébé, même lorsque l'écran de l'unité parent est éteint.

Si vous avez activé l'alerte sonore, l'unité parent émet un bip lorsque l'unité bébé détecte des sons en mode **Partagé** (*Pour le DVM200C uniquement).

NIVEAU DE SENSIBILITÉ VOX					
Niveau 5 (le plus élevé)		Niveau 4 (élevé)		Niveau 3 (intermédiaire)	
DESCRIPTION	(Réglage par défaut) L'écran de l'unité parent et le haut-parleur s'allument lorsqu'il y a des sons très faibles, y compris les bruits de fond de la chambre de votre bébé.	L'écran de l'unité parent et le haut-parleur s'allument lorsque votre bébé babille doucement ou produit des sons plus forts. L'unité parent reste silencieuse lorsque votre bébé dort profondément.	L'écran et le haut-parleur de l'unité parent s'allument pour les babillages des sons plus forts de votre bébé. Elle reste silencieuse lorsque votre bébé émet des sons doux.	L'écran de l'unité parent et le haut-parleur s'allument pour les pleurs et les sons plus forts de votre bébé. L'unité parent reste silencieuse lorsque votre bébé émet des sons doux.	L'écran de l'unité parent et le haut-parleur s'allument pour les pleurs forts ou les cris de votre bébé. L'unité parent reste silencieuse lorsque votre bébé émet des sons doux.

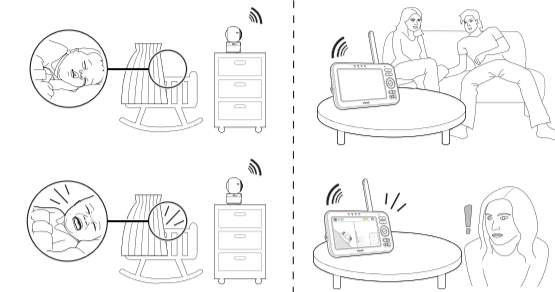
Écran et audio activés par le son

Lorsque l'**activation du son** est activée, l'écran de l'unité parent reste éteint pour économiser de l'énergie lorsque l'unité bébé ne détecte aucun son.

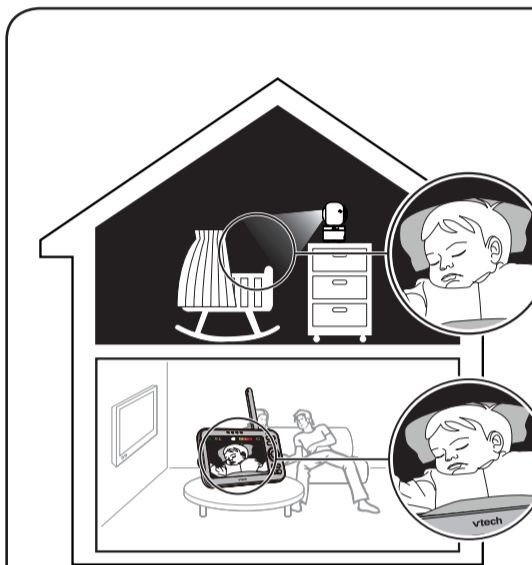
Une fois que l'unité bébé détecte des sons plus forts que le niveau de sensibilité sonore choisi, l'écran de l'unité parent et le haut-parleur s'allument automatiquement. L'unité parent s'éteint alors à nouveau après 50 secondes sans détection sonore.

REMARQUE

Si vous avez désactivé le haut-parleur de l'unité parent, seul son écran s'allume lorsqu'un son est détecté.



VISION NOCTURNE



L'unité bébé dispose de LED infrarouges qui vous permettent de voir votre bébé clairement la nuit ou dans une pièce sombre. Lorsque l'unité bébé regardée détecte de faibles niveaux de lumière, les LED infrarouges s'allument automatiquement. Les images de l'unité bébé sont en noir et blanc et s'affiche à l'écran.

REMARQUES

- Il est normal que vous voyiez brièvement un reflet blanc sur l'écran de votre unité parent pendant que l'unité bébé s'adapte à l'environnement sombre.
- Lorsque les LED infrarouges sont allumées, les images sont en noir et blanc. Cela est normal.

CONSEIL

- En fonction de l'environnement et d'autres facteurs d'interférence, tels que les éclairages, les objets, les couleurs et les arrière-plans, la qualité de la vidéo peut varier. Réglez l'angle de l'unité bébé ou placez-la à un niveau plus élevé pour éviter les reflets et un affichage flou.

SUGGESTIONS ET REMARQUES

SANS INTERFÉRENCE :

Ce moniteur d'affichage bébé est codé numériquement. Cela signifie que vous ne recevrez jamais de signaux d'autres appareils, et que le signal de votre ou vos unités bébés ne pourra pas être reçu par vos voisins, par exemple.

Dans le cas où la ou les unités bébé ou l'unité parent est placée dans un champ électromagnétique ou à leur proximité immédiate, le signal (images ou son) peut-être légèrement affecté. Si cela se produit, essayez un autre emplacement pour la ou les unités bébés ou l'unité parent ou déplacez, si possible, la source de l'interférence.

ÉCOUTE CLANDESTINE/MISE SUR ÉCOUTE :

L'écoute clandestine/la mise sur écoute des signaux de ce moniteur vidéo pour bébé est presque impossible. Il est non seulement nécessaire d'être à portée du moniteur vidéo de bébé, mais il également nécessaire de posséder un équipement très coûteux.

ENTRETIEN :

Nettoyez uniquement le moniteur de bébé avec un chiffon humide ; n'utilisez jamais de nettoyants chimiques. Avant de nettoyer, vous devez débrancher les adaptateurs.

PORTÉE :

Le moniteur d'affichage bébé a une portée allant jusqu'à 300 mètres en plein air et jusqu'à 50 mètres en intérieur ; cette portée dépend des circonstances locales.

DÉLAI AVEC LES IMAGES ET LE SON :

L'unité bébé transmet les images et le son à l'unité parent sous forme de blocs numériques. L'unité parent reconvertit ces signaux en une image reconnaissable et en un son compréhensible. Par conséquent, il y a un petit délai entre le moment du mouvement et la production des sons et l'affichage et les sons sur l'unité parent.

En outre, les sons et les images sur l'unité parent ne sont pas exactement synchronisés.



Commaxx BV
Wiebachstraat 37
6466 NG Kerkrade
The Netherlands

www.alectobaby.com

Declaration of conformity

The Alecto DVM200XL is a wireless audio/video observation system, suitable for private use indoor. You can either watch and listen continuously or you can have the baby monitor switch on.

ATTENTION
Before you start using the set, please remove any protective foil from the parent unit and baby unit

Specifications

Range:
up to 50 meters indoors
up to 300 meters outdoors

Parent unit power:
3.8V rechargeable Li-ion battery, 2100mAh, 7.98Wh
Model: I9300
5VDC 1000mA power adapter (incl.)
model VT05EEU05100

Baby unit power:
5VDC 1000mA power adapter (incl.)
model VT05EEU05100

Frequency: 2405-2475 MHz
Modulation: FSK
RF-power: <20 dBm
Display: 5" TFT LCD display, 480x272 pixel

Recharging time parent unit battery: 6-7 hours
Life-span parent unit battery: 12 hours
Stand-by time up to 21 hours
Temperature sensor range: 10°C - 37°C
Accuracy: ± 2°C (at 25°C)
Storage temperature: 0°C - 50°C
*: the times mentioned above are references only and depend on the usage, condition and quality of the batteries.

Rechargeable battery information:
Li-ion battery, 3.8V 2100mAh
Zhongshan Tianmao Battery Co., Ltd.
Model Number: BP1763 / I9300

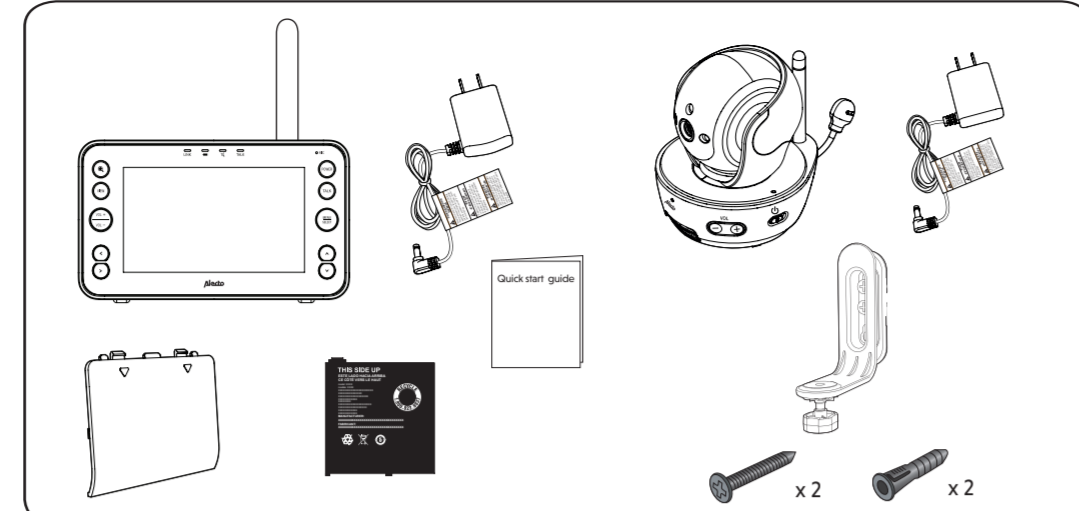
Hereby, Commaxx declares that the radio equipment type Alecto DVM200XL is in compliance with directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://DOC.hesdo.com/DVM200XL-DOC.pdf>
Use of this equipment is allowed in all countries of the EU. In France, Italy, Russia and Ukraine, only indoor use is allowed.

Information power adaptors parent unit and baby unit:
Manufacturers name and address : Vtech Telecommunications LTD, 23/F., Tai Ping Industrial Centre, Block 1, 57 Ting Kok Road, Tai Po, Hong Kong.
Model Identifier : VT05EEU05100
Input voltage : 100-240V~
Input AC frequency : 50/60 Hz
Output voltage : 5.0V DC
Output current : 1.0 A
Output Power : 5.0 W
Average active efficiency : 74.0 %
Efficiency at low 10% load :-
No load Power consumption : 0.07 W

NOTE The rating label is placed under the battery



WHAT'S IN THE BOX



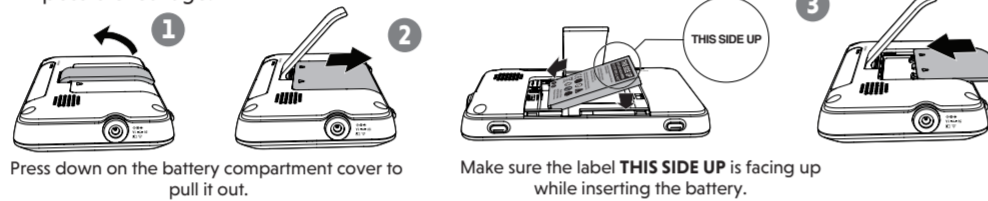
1 CONNECT THE BABY MONITOR

Install the battery

The parent unit runs on rechargeable battery or AC power. To continuously monitor your baby, make sure you use both battery and AC power at the same time.

NOTES

- Use only the battery supplied with this product.
- If the parent unit will not be used for a long time, disconnect and remove the battery to prevent possible leakage.



Replace the battery

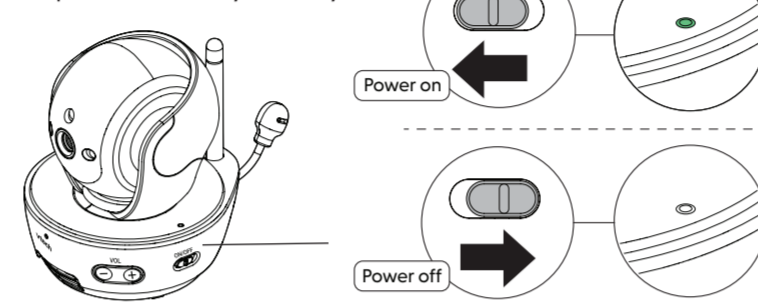
To replace the battery, press down on the battery compartment cover and pull it out, then follow the steps above to install the battery.

NOTES

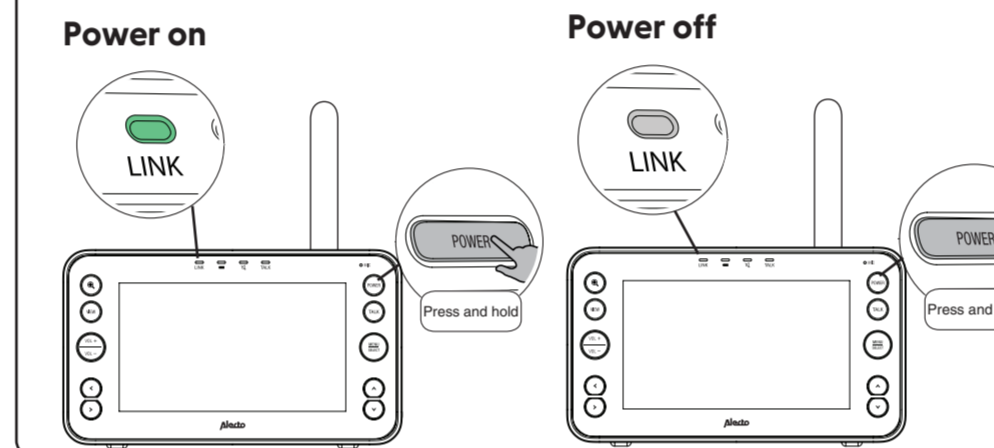
- Use only the power adapters supplied with this product.
- Make sure the baby monitor is not connected to a switch-controlled electric outlet.
- Connect the power adapters in a vertical or floor mount position only. The adapters' prongs are not designed to hold the weight of baby monitor, so do not connect them to any ceiling, under-the-table, or cabinet outlets. Otherwise, the adapters may not properly connect to the outlets.
- Make sure the parent unit, the baby units and the power adapter cords are out of reach of children.

2 POWER ON OR OFF THE BABY MONITOR

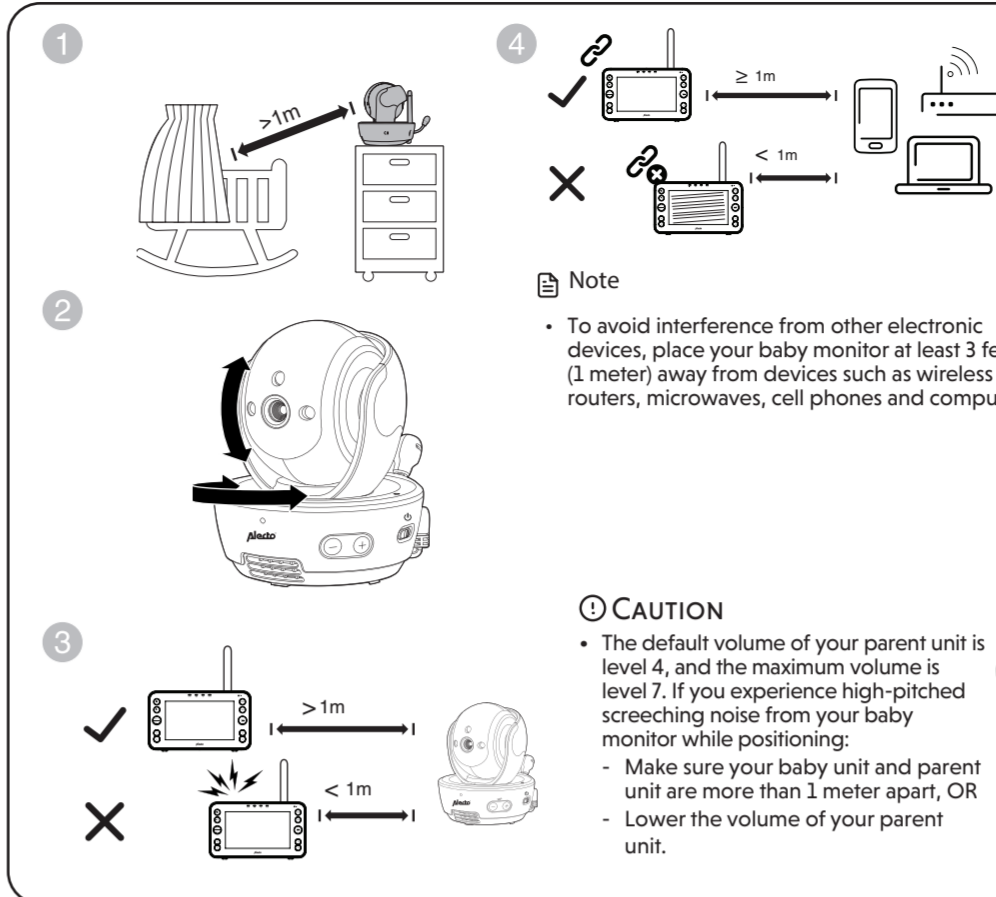
1 Slide the switch to power on or off your baby unit.



2 Press and hold **POWER** to power on or off your parent unit.

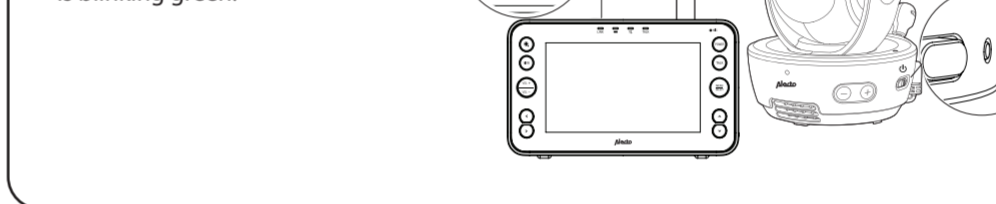


3 POSITIONING THE BABY MONITOR

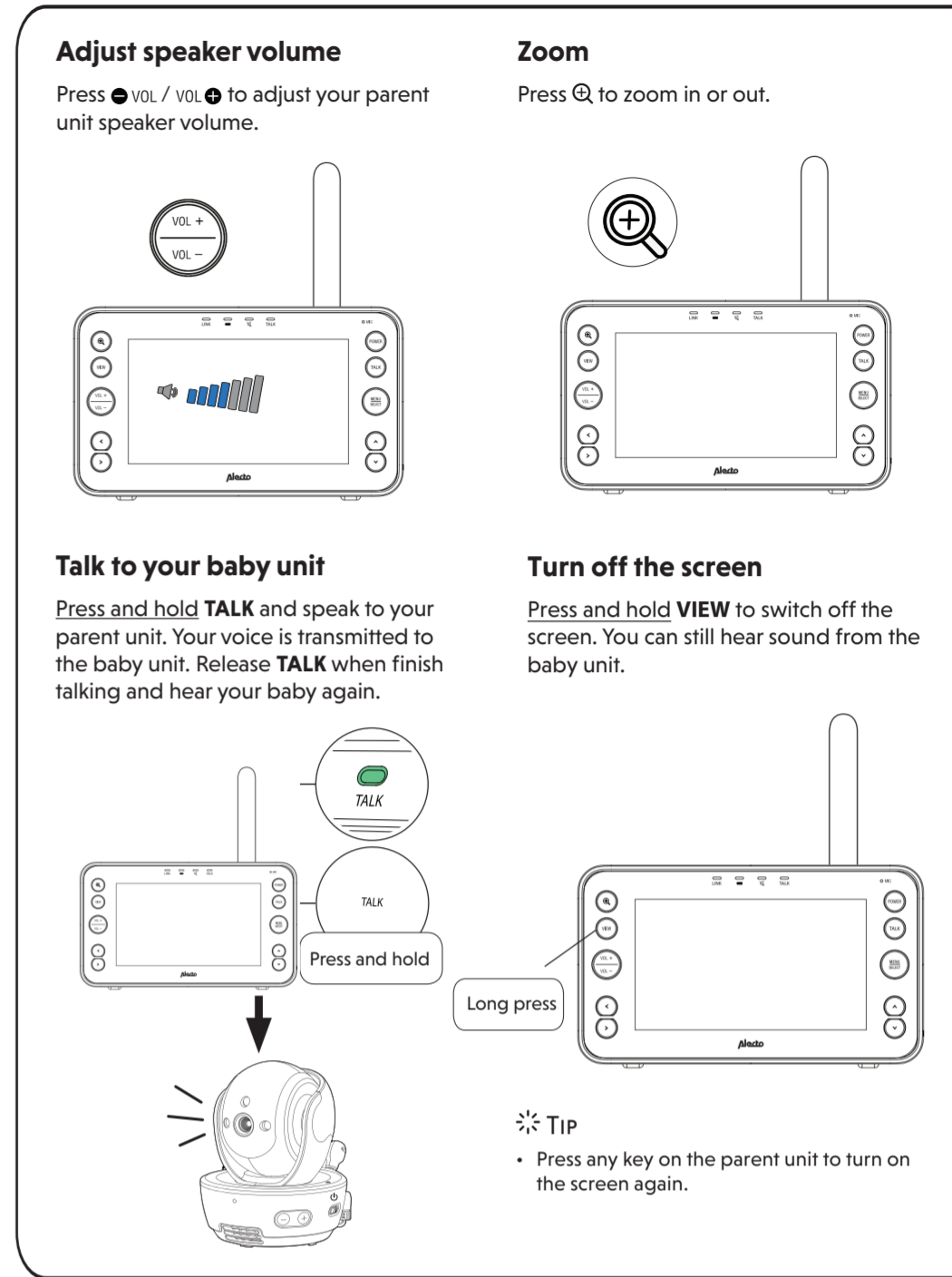


4 STATUS CHECK

Once you power on both your baby unit and parent unit, your parent unit displays image from the baby unit, and the **LINK** LED is blinking green.



BASIC OPERATION - PARENT UNIT



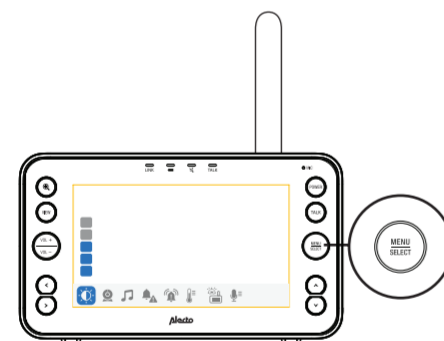
BASIC OPERATION - PARENT UNIT

Use the menu

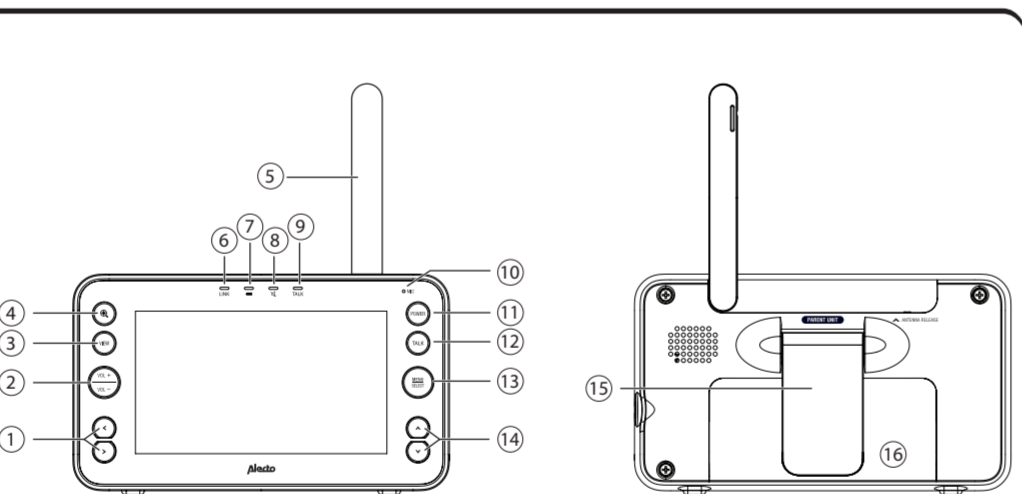
Press **MENU/SELECT** to enter the menu, choose a menu item, or save a setting. You can use the parent unit for advanced settings or operations, such as to play or stop the baby unit lullaby, or to adjust the baby unit sound sensitivity.

While in the menu:

- Press **LEFT** or **RIGHT** to scroll among the menu options.
- Press **MENU/SELECT** to scroll an item, or to save a setting.
- Press **UP** or **DOWN** to scroll among the sub-menus, or to adjust a setting.
- Press **LEFT** to return to the previous menu options without changing the current setting.
- Press **Q/EXIT** to return to live video.

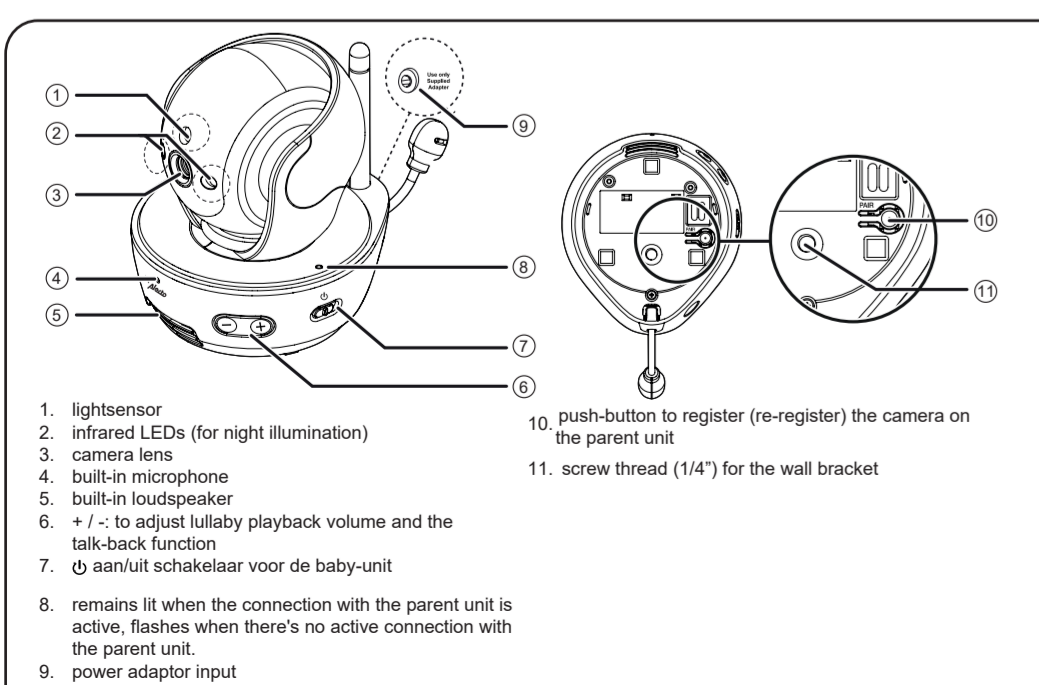


OVERVIEW - PARENT UNIT



1. **LEFT/RIGHT** buttons: to scroll the available settings in the menu mode
2. **VOL+ / VOL-** buttons: to increase/decrease the volume
3. **VIEW** button: to view the image of the other (different) camera(s) or to enable the scan or split function (this button only functions when multiple cameras are registered on the parent unit)
4. **Q** button: press to zoom in and press again to restore the normal image. Press to return to the previous option.
5. rear: foldable antenna
6. **LINK** light: connection indicator.
 - lit continuously: the connection between the parent unit and baby unit is OK
 - flashing: the parent unit is searching for the baby unit
 - light: illuminates when the power adaptor is connected and the battery is being recharged; attention, doesn't switch off when the battery is full
7. **TALK** light: illuminates when the speaker is switched off
8. **TALK** light: illuminates when you're talking to the baby
9. **MIC**: built-in microphone for the talk-back function
10. **POWER** button: press and hold for 2 seconds to switch the parent unit on or off
11. **TALK** button: press to talk back to the baby (keep depressed while talking, release to listen)
12. **MENU / SELECT** button: press to open the menu, press again to confirm and save an adjusted setting power adaptor input
13. **+/ -** buttons: to select available settings in the menu
14. **UP / DOWN** buttons: to select available settings in the menu
15. rear: foldable table stand
16. rear: battery compartment

OVERVIEW - BABY UNIT



1. lightsensor
2. infrared LEDs (for night illumination)
3. camera lens
4. built-in microphone
5. built-in loudspeaker
6. **+/ -**: to adjust lullaby playback volume and the talk-back function
7. **aan/uit schakelaar** voor de baby-unit
8. remains lit when the connection with the parent unit is active, flashes when there's no active connection with the parent unit.
9. power adaptor input
10. push-button to register (re-register) the camera on the parent unit
11. screw thread (1/4") for the wall bracket

PARENT UNIT ICONS

Main menu icons

Main menu	Sub-menu
Brightness	Adjust the parent unit's LCD brightness.
Camera	Monitoring mode <ul style="list-style-type: none"> • Single mode • Split mode • Patrol mode
Lullaby	Baby unit speaker volume <ul style="list-style-type: none"> • Adjust the baby unit's speaker volume.

Lullaby	Play/Stop lullaby <ul style="list-style-type: none"> • Select one of the soothing sounds, or white noise. • Select one of the five melodies. • Play all melodies.
60min 45min 30min 15min OFF	Set timer to stop playing the selected melody or soothing sound.

PARENT UNIT ICONS

Main menu	Sub-menu
Temperature	ON/OFF <ul style="list-style-type: none"> • Turn on/off temperature alert tone. • Set the parent unit to beep whenever the room temperature detected by the baby unit falls outside of the set temperature range. • Set the minimum temperature. • Set the maximum temperature. • Set temperature display in Fahrenheit (°F) or Celsius (°C).
Alert tone settings	<ul style="list-style-type: none"> • Set the parent unit to beep when the battery is low. • Set the parent unit to beep when the link between the parent unit and the baby unit is lost. • Set the confirmation tone on or off when selecting an option in the menus.
Sound activation - screen and audio	ON/OFF <ul style="list-style-type: none"> • Turn on/off the alert vibration. • When on, once a sound is detected, the parent unit screen and speaker will automatically turn on. See Sound sensitivity and sound activation section to learn more.
VOX (Voice Activated Alert) Sensitivity	<ul style="list-style-type: none"> • You can set VOX sensitivity level to activate parent unit screen and sound when baby unit detects sounds that exceed certain levels. See Sound sensitivity and sound activation section to learn more.

PARENT UNIT ICONS (CONT'D)

Status icons	Status icons
9-level sound indicator	<ul style="list-style-type: none"> • Full - Strong signal strength. • Y - Moderate signal strength. • T - Low signal strength. • Y - Weak signal strength.
Current view status	<ul style="list-style-type: none"> • The baby unit number that is being viewed when in: <ul style="list-style-type: none"> - Single CAM mode. - Patrol mode (*For DVM200C only). - Split mode (*For DVM200C only).
Night vision - On	<ul style="list-style-type: none"> • Mute alert <ul style="list-style-type: none"> • Displays when the parent unit speaker volume is set to off. • Displays when the parent unit is talking to the baby unit. • Alert vibration - On
Zoom - On	<ul style="list-style-type: none"> • Battery status <ul style="list-style-type: none"> • 9-level sound indicator animates when the battery is charging. • Full - battery is fully charged. • Low - battery is low and needs charging. • Speaker volume - displays the parent unit speaker volume level while adjusting.
Lullaby - On	<ul style="list-style-type: none"> • Real-time temperature <ul style="list-style-type: none"> • Real-time temperature detected by the baby unit in Fahrenheit (°F) or Celsius (°C) (e.g. 57°F or 14°C). • Temperature alert tone - On
Alert icons	<ul style="list-style-type: none"> • Displays when parent unit's battery is low and needs charging. • Displays when connection between parent unit and baby unit is lost. • Displays when sound is detected at a baby unit when in Split view. (For DVM-200C only) • Baby unit detects temperature reaches or exceeds the set maximum. (For DVM-200C only) • Baby unit detects temperature is at or is lower than the set minimum.

SOUND SENSITIVITY AND SOUND ACTIVATION

Adjust sound detection sensitivity

You can turn on **Sound activation** and adjust the **VOX sensitivity** to detect sounds and turn on the parent unit while its screen is switched off or dimmed.

If you turn off **Sound activation**, you will hear sounds from the baby unit all the time, even when the parent unit screen is switched off.

If you have turned on sound alert, the parent unit beeps when the baby unit detects sounds while in **Split** mode (*For DVM200C only).

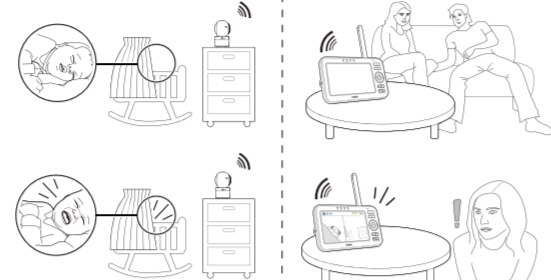
VOX SENSITIVITY LEVEL	Level 5 (Highest)	Level 4 (High)	Level 3 (Medium)	Level 2 (Low)	Level 1 (Lowest)
DESCRIPTION	(Default setting) The parent unit screen and speaker turn on for very small sounds, including background noises from your baby's room.	The parent unit screen and speaker turn on for soft babbling and louder sounds from your baby. The parent unit remains quiet when your baby sleeps soundly.	The parent unit screen and speaker turns on for loud babbling and louder sounds from your baby. The parent unit remains quiet when your baby makes soft sounds.	The parent unit screen and speaker turn on for crying and louder sounds from your baby. The parent unit remains quiet when your baby makes soft sounds.	The parent unit screen and speaker turn on for loud crying or screeching sounds from your baby. The parent unit remains quiet when your baby makes soft sounds.

Sound activated screen and audio

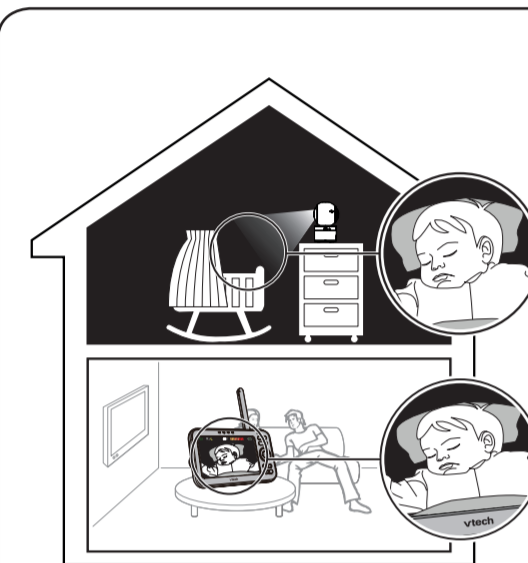
When **Sound activation** is on, the parent unit screen stays off to save power when the baby unit detects no sound. Once the baby unit detects sounds that are louder than the chosen sound sensitivity level, the parent unit screen and speaker turn on automatically. The parent unit will then turn off again after 50 seconds of no sound detection.

NOTE

- If you have muted the parent unit speaker, only the parent unit screen will turn on when a sound is detected.



NIGHT VISION



The baby unit has infrared LEDs that allow you to see your baby clearly at night or in a dark room. When the baby unit being viewed detects low light levels, the infrared LEDs are switched on automatically. The images from the baby unit are in black and white, and appears on the screen.

NOTES

- It is normal if you see a short white glare on your parent unit screen as the baby unit is adapting to the dark environment.
- When the infrared LEDs are on, the images are in black and white. This is normal.

TIP

- Depending on the surroundings and other interfering factors, like lightings, objects, colors and backgrounds, the video quality may vary. Adjust the baby unit's angle or place the baby unit at a higher level to prevent glare and blurry display.

TIPS AND REMARKS

INTERFERENCE-FREE:

This baby display monitor is digitally coded. This means you will never receive signals from other devices, nor can the signal from your baby unit(s) be received by e.g. your neighbors.

In case the baby unit(s) or parent unit is placed in or in the close vicinity of electromagnetic fields, the signal (images or sound) can be slightly affected. If this happens, try a different location for the baby unit(s) or parent unit or move, if possible, the source of the interference.

EAVESDROPPING/WIRETAPPING:

Eavesdropping/wiretapping of the signals from this baby video monitor is nearly impossible. Not only must one be within range of the baby video monitor, one also needs some very costly equipment.

MAINTENANCE:

Only clean the baby monitor with a moist cloth; never use chemical cleaners. Before any cleaning, you must disconnect the adapters.

RANGE:

The baby display monitor has a range of up to 300 meters in an open field and up to 50 meters indoors; this range depends on local circumstances.

DELAY IN IMAGES AND SOUND:

The baby unit transmits the images and sound to the parent unit in digital blocks. The parent unit converts these signals back to a recognizable image and a comprehensible sound. Therefore, there is a small delay between the moment of movement and making sounds and the display and sounds of the parent unit.

Besides that, the sounds and images on the parent unit are not exactly simultaneous.



Commaxx BV
Wiebachstraat 37
6466 NG Kerkrade
The Netherlands

www.alectobaby.com

Alecto DVM200XL Bedienungsanleitung

Einleitung

Das Alecto DVM200XL ist ein drahtloses Audio-/Videoüberwachungssystem, das für den privaten Gebrauch in Innenräumen gedacht ist. Es ist damit möglich, ununterbrochen zu beobachten und zuzuhören oder das Babyphone einzuschalten.

ACHTUNG
Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, entfernen Sie bitte alle Schutzfolien von der Eltern- und der Babyeinheit.

Technische Daten

Reichweite:
bis zu 50 Meter im Innenbereich
bis zu 300 Meter im Außenbereich

Stromversorgung der Elterneinheit:
3,8 V wiederaufladbarer Li-Ion-Akku, 2100 mAh, 7,98 Wh
Modell: 19300
5 V DC 1000 mA Netzteil (inkl.)
Modell VT05EEU05100

Stromversorgung der Babyeinheit:
5 V DC 1000 mA Netzteil (inkl.)
Modell VT05EEU05100

Frequenz: 2405 – 2475 MHz
Modulation: FSK
RF-Leistung: < 20 dBm
Display: 5" TFT-LCD-Anzeige, 480 x 272 Pixel

Aufladezeit des Akkus der Elterneinheit: 6 bis 7 Stunden
Lebensdauer des Akkus der Elterneinheit: 12 Stunden
Stand-by-Zeit bis zu 21 Stunden
Bereich des Temperatursensors: 10 °C bis 37 °C
Genauigkeit: ± 2 °C (bei 25 °C)
Lagertemperatur: 0 °C bis 50 °C

*: Die oben genannten Zeiten sind nur Richtwerte und hängen von der Verwendung, dem Zustand und der Qualität des Akkus ab.

Informationen zum wiederaufladbaren Akku:
Li-Ionen-Akku, 3,8 V 2100 mAh
Zhongshan Tianmao Battery Co., Ltd.
Modellnummer: BP1763/19300

Konformitätserklärung

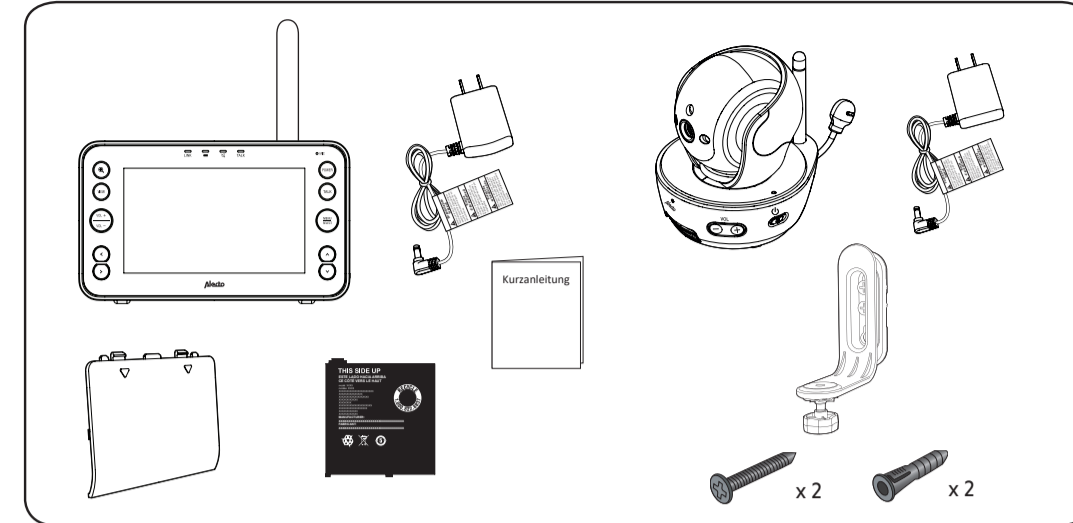
Hiermit erklärt Commaxx, dass das Funkgerät Typ Alecto DVM200XL der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar: <http://DOC.hesdo.com/DVM200XL-DOC.pdf>
Die Verwendung dieses Geräts ist in allen Ländern der EU erlaubt. In Frankreich, Italien, Russland und der Ukraine ist nur die Verwendung in Innenräumen erlaubt.

Informationen zu den Netzteilen der Eltern- und der Babyeinheit:
Herstellernamen und Anschrift: Vtech Telecommunications LTD, 23/F., Tai Ping Industrial Centre, Block 1, 57 Ting Kok Road, Tai Po, Hongkong.
Modellidentifikator: VT05EEU05100
Eingangsspannung: 100 – 240 V~
Wechselstromfrequenz des AC-Eingangs: 50/60 Hz
Ausgangsspannung: 5,0 V DC
Ausgangsstrom: 1,0 A
Durchschnittliche Effizienz bei Normallast: 74,0 %
Effizienz bei einer Niederlast von 10 %: –
Leistungsaufnahme bei Nulllast: 0,07 W

HINWEIS Das Typenschild befindet sich unterhalb des Akkus



LIEFERUMFANG



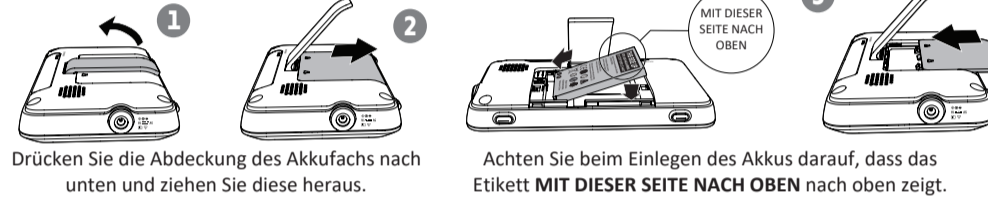
1 ANSCHLIESSEN DES BABYPHONES

Akku einsetzen

Die Elterneinheit wird mit einem wiederaufladbaren Akku oder mit Netzstrom betrieben. Um Ihr Baby dauerhaft zu überwachen, sollten Sie sowohl den Akku als auch den Netzstrom verwenden.

HINWEISE

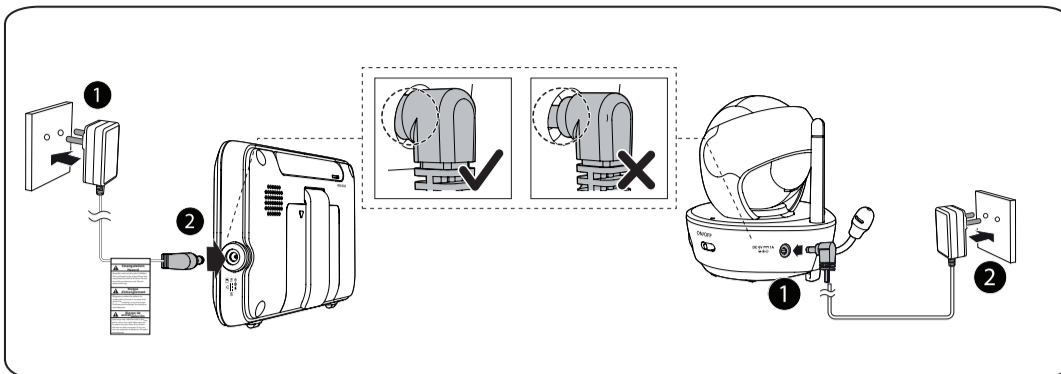
- Verwenden Sie nur den mit diesem Produkt mitgelieferten Akku.
- Wenn die Elterneinheit längere Zeit nicht benutzt wird, trennen Sie den Akku und nehmen Sie diesen heraus, um ein Auslaufen zu verhindern.



Akku auswechseln
Um den Akku auszutauschen, drücken Sie die Abdeckung des Akkufachs nach unten, ziehen Sie diese heraus und folgen Sie den obigen Schritten zum Einsetzen des Akkus.

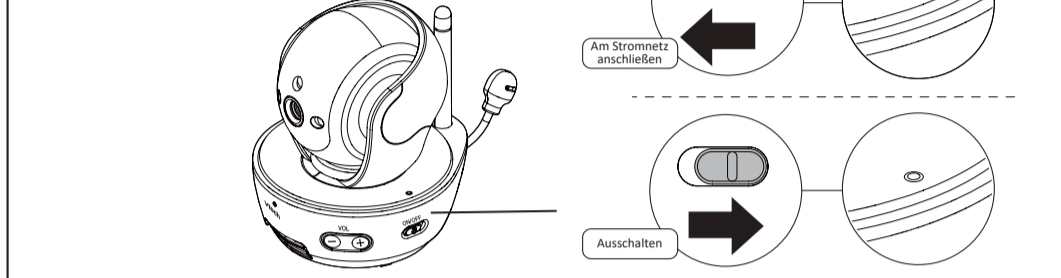
HINWEISE

- Verwenden Sie nur die mit diesem Produkt gelieferten Netzteil.
- Achten Sie darauf, das Babyphone nicht an eine schaltbare Steckdose anzuschließen.
- Schließen Sie das Netzteil nur in vertikaler oder bodenmontierter Position an. Da die Stifte des Netzteils nicht zum Tragen des Gewichts des Babyphones geeignet sind, sollten sie nicht an Decken-, Untertisch- oder Schranksteckdosen angeschlossen werden. Andernfalls kann das Netzteil unter Umständen nicht richtig mit den Steckdosen verbunden werden.
- Vergewissern Sie sich, dass die Eltern-, die Babyeinheiten und die Netzteilkabel außerhalb der Reichweite von Kindern liegen.

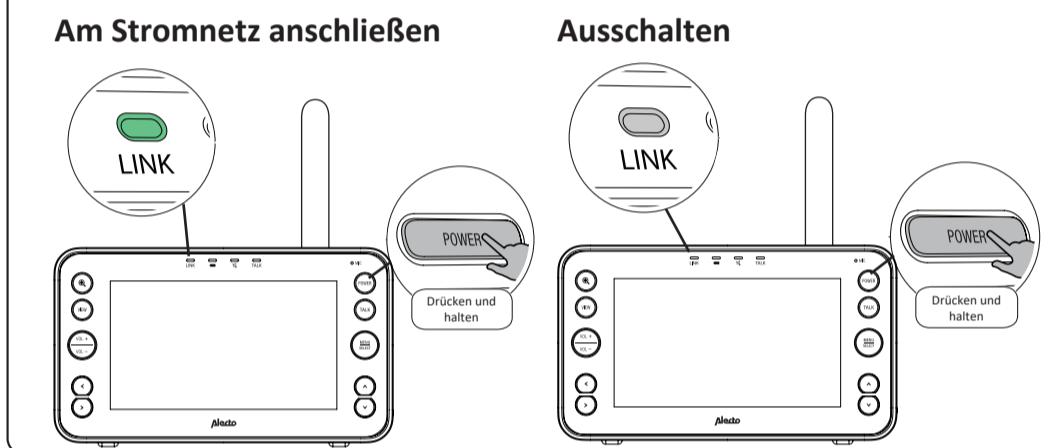


2 EIN- UND AUSSCHALTEN DES BABYPHONES

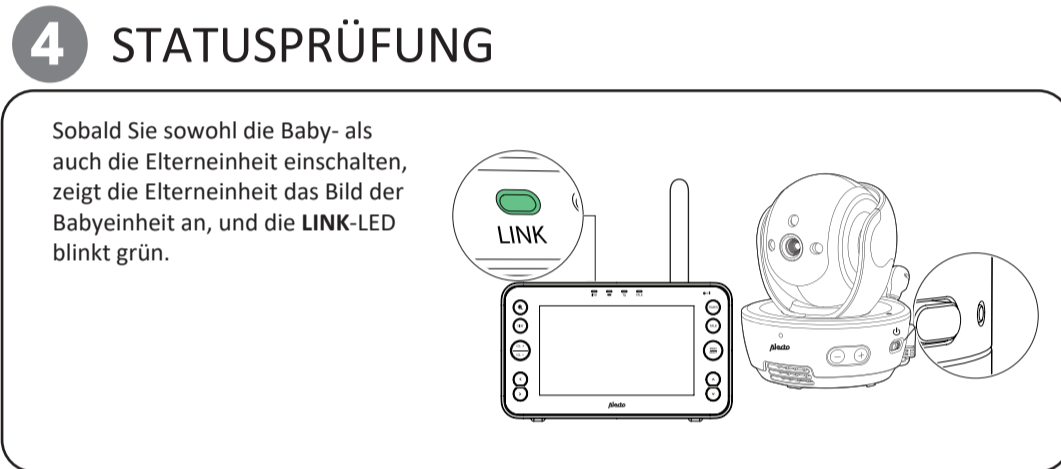
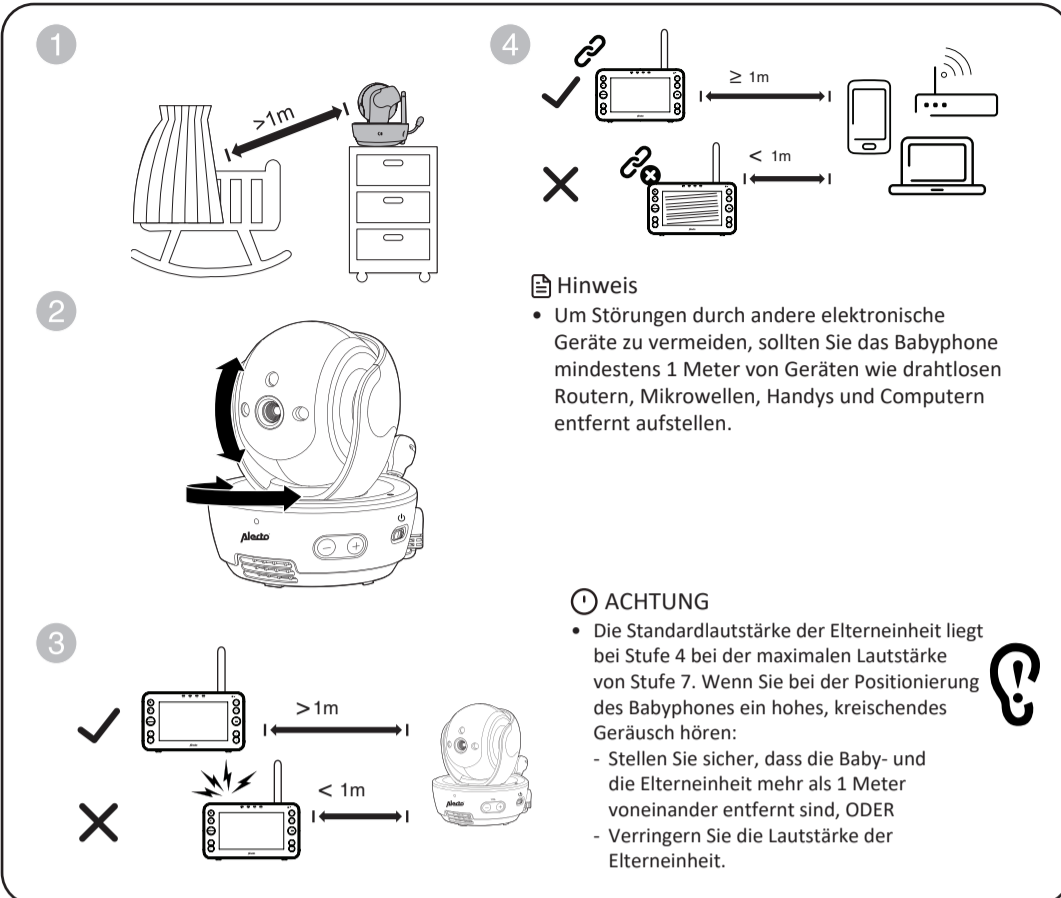
1 Schieben Sie den Schalter, um das Babyphone ein- oder auszuschalten.



2 Halten Sie **POWER** gedrückt, um die Elterneinheit ein- oder auszuschalten.



3 AUFSTELLEN DES BABYPHONES



GRUNDLEGENDE BETRIEBUNG – ELTERNEINHEIT

Lautsprecherlautstärke einstellen

Drücken Sie **VOL+/VOL-**, um die Lautstärke des Lautsprechers der Elterneinheit einzustellen.

Zoom

Drücken Sie auf **Q**, um das Bild zu vergrößern oder zu verkleinern.

Mit Ihrer Babyeinheit sprechen

Halten Sie **TALK** gedrückt und sprechen Sie mit der Elterneinheit. Ihre Stimme wird an die Babyeinheit übertragen. Lassen Sie **TALK** los, wenn Sie fertig gesprochen haben und Ihr Baby wieder hören möchten.

Bildschirm ausschalten

Halten Sie **VIEW** gedrückt, um den Bildschirm auszuschalten. Sie können weiterhin Töne von der Babyeinheit hören.

TIPP
• Drücken Sie eine beliebige Taste an der Elterneinheit, um den Bildschirm wieder einzuschalten.

GRUNDLEGENDE BETRIEBUNG – ELTERNEINHEIT

Menü verwenden

Drücken Sie **MENU**, um das Menü aufzurufen, einen Menüpunkt auszuwählen oder eine Einstellung zu speichern. Die Elterneinheit kann für erweiterte Einstellungen oder Vorgänge verwendet werden, z. B. um das Schlaflied der Babyeinheit abzuspielen oder zu stoppen oder um die Klangempfindlichkeit der Babyeinheit anzupassen.

Während Sie sich im Menü befinden:

- Drücken Sie **←** oder **→**, um durch die Menüoptionen zu blättern.
- Drücken Sie **MENU**, um ein Element auszuwählen oder eine Einstellung zu speichern.
- Drücken Sie **▲** oder **▼**, um in den Untermenüs zu blättern oder um eine Einstellung zu ändern.
- Drücken Sie **↩**, um zu den vorherigen Menüoptionen zurückzukehren, ohne die aktuelle Einstellung zu ändern.
- Drücken Sie **Q/EXIT**, um zum Live-Video zurückzukehren.

ÜBERSICHT – BABYEINHEIT

- Lichtsensord
- Infrarot-LEDs (für Nachtbeleuchtung)
- Kameraobjektiv
- eingebautes Mikrofon
- eingebauter Lautsprecher
- +/-: zum Einstellen der Wiedergabelautstärke des Wiegenlieds und der Talkback-Funktion
- aan/uit schakelaar voor de baby-unit
- leuchtet, wenn die Verbindung mit der Elterneinheit aktiv ist, blinkt, wenn keine aktive Verbindung mit der Elterneinheit besteht.
- Netzeingang
- Drucktaste zur Registrierung (Neuregistrierung) der Kamera an der Elterneinheit
- Schraubgewinde (1/4") für die Wandhalterung

ÜBERSICHT – ELTERNEINHEIT

- Tasten **←/→**: zum Blättern in den verfügbaren Einstellungen im Menümodus
- LAUTSTÄRKE/LAUTSTÄRKE**-Tasten: zum Erhöhen/Verringern der Lautstärke
- ANZEIGEN**-Taste: zum Anzeigen des Bildes der anderen (anderen) Kamera(s) oder zum Aktivieren der Scan- oder Split-Funktion (diese Taste funktioniert nur, wenn mehrere Kameras auf der Elterneinheit registriert sind)
- Q**-Taste: Drücken Sie diese Taste, um das Bild zu vergrößern, und erneut, um die Standardansicht wiederherzustellen. Drücken Sie diese Taste, um zur vorherigen Option zurückzukehren.
- Rückseite: Klappbare Antenne
- VERBINDUNGS**-Leuchte: Verbindungsanzeige, leuchtet ständig; die Verbindung zwischen Elterneinheit und Babyeinheit ist in Ordnung
- blinkt**: die Elterneinheit sucht nach der Babyeinheit
- leuchtet**: leuchtet, wenn das Netzteil angeschlossen ist und der Akku aufgeladen wird; Achtung, schaltet sich nicht aus, wenn der Akku voll aufgeladen ist
- leuchtet**: leuchtet auf, wenn der Lautsprecher ausgeschaltet ist
- SPRECHEN**-Leuchte: leuchtet auf, wenn Sie mit dem Baby sprechen
- MIKROFON**: eingebautes Mikrofon für die Talkback-Funktion
- EIN/AUS**-Taste: 2 Sekunden lang gedrückt halten, um die Elterneinheit ein- oder auszuschalten
- SPRECHEN**-Taste: drücken, um mit dem Baby zu sprechen (beim Sprechen gedrückt halten, zum Hören loslassen)
- MENÜ/AUSWAHL**-Taste: drücken, um das Menü zu öffnen, erneut drücken, um eine Einstellung des Netzeingangs zu bestätigen und zu speichern
- VIEW**-Tasten: zur Auswahl der verfügbaren Einstellungen im Menü
- Rückseite: Klappbarer Tischständer
- Rückseite: Akkufach

SYMBOLE DER ELTERNEINHEIT

Hauptmenü-Symbole

Hauptmenü Untermenü

Helligkeit

- Stellen Sie die LCD-Helligkeit der Elterneinheit ein.

Kamera

Überwachungsmodus

- Einzelmodus
- Geteilter Modus
- Patrouillen - Modus

Baby unit speaker volume (Lautsprecherlautstärke der Babyeinheit)

- Stellen Sie die Lautstärke des Lautsprechers der Babyeinheit ein.

Wiegenlied

Play/Stop lullaby (Wiegenlied abspielen/anhalten)

1 2 3 4
1 2 3 4 5

- Wählen Sie einen der beruhigenden Töne oder weißes Rauschen.
- Wählen Sie eine der fünf Melodien aus.
- Alle Melodien abspielen.
- 60Min 45Min 30Min 15Min AUS
- Stellen Sie eine Zeitschaltuhr ein, um die Wiedergabe der ausgewählten Melodie oder des beruhigenden Tons zu beenden.

SYMBOLE DER ELTERNEINHEIT

Hauptmenü Untermenü

Temperatur

EIN/AUS

Temperaturwarnen ein-/ausschalten.

- Stellen Sie die Elterneinheit so ein, dass ein Signalton ertönt, wenn die von der Babyeinheit erkannte Raumtemperatur außerhalb des eingestellten Temperaturbereichs liegt.
- Stellen Sie die Mindesttemperatur ein.
- Stellen Sie die Höchsttemperatur ein.

°F °C

- Stellen Sie die Temperaturanzeige in Fahrenheit (°F) oder Celsius (°C) ein

Alert tone settings (Einstellungen des Warntons)

- Abgabe des Signaltons durch die Elterneinheit bei schwachem Akku einstellen.
- Abgabe des Signaltons durch die Elterneinheit beim Verlust der Verbindung zwischen der Eltern- und der Babyeinheit einstellen.
- Bestätigungston bei der Auswahl einer Option in den Menü ein- oder ausschalten.

Ein/Aus

- Schaltet die Alarmvibration ein/aus.

Sound activation - screen and audio (Tonaktivierung - Bildschirm und Ton)

ON (EIN) OFF (AUS)

Turn on/off sound activation (Tonaktivierung ein-/ausschalten)

- Wenn diese Funktion aktiviert ist, schalten sich der Bildschirm und die Lautsprecher der Elterneinheit automatisch ein, sobald ein Ton erkannt wird. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt **Tonempfindlichkeit und Tonaktivierung**.

HINWEIS

- Wenn der Bildschirm der Elterneinheit ausgeschaltet ist und Warnmeldungen empfangen werden, z. B. wenn die Verbindung zwischen Eltern- und Babyeinheit unterbrochen wurde, werden der Bildschirm und der Lautsprecher der Elterneinheit für 10 Sekunden eingeschaltet.

VOX (Voice Activated Alert) Sensitivity (VOX (Voice Activated Alert)-Empfindlichkeit)

- Sie können die VOX-Empfindlichkeit so einstellen, dass der Bildschirm der Elterneinheit und der Ton aktiviert werden, wenn die Babyeinheit Geräusche beim Überschreiten bestimmter Werte erkennen. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt **Tonempfindlichkeit und Tonaktivierung**.

SYMBOLE DER SYMBOLE DER ELTERNEINHEIT (FORTS.)

Statussymbole

Verbindungsstatus

- **Starkes Signal.**
- **Mäßiges Signal.**
- **Schwaches Signal.**
- **Sehr schwaches Signal.**

Aktueller Ansichtstatus

- Die Nummer der Babyeinheit, die gerade angezeigt wird, wenn sie sich im:
 - Einzel-CAM Modus.
 - Patrouillen-Modus (*Nur für DVM200C).
 - Geteilter Modus (*Nur für DVM200C).

Nachtsicht - An

Zoom - An

Wiegenlied - An

Echtzeit-Temperatur

- Von der Babyeinheit ermittelte Echtzeit-Temperatur in Fahrenheit (°F) oder Celsius (°C) (z. B. 57 °F oder 14 °C).

Temperatur-Warnton - An

Alert icons (Alarmsymbole)

- Wird angezeigt, wenn der Akku der Elterneinheit schwach ist und aufgeladen werden muss.
- Wird angezeigt, wenn die Verbindung zwischen Elterneinheit und Babyeinheit unterbrochen ist.
- Wird angezeigt, wenn in der geteilten Ansicht ein Geräusch an einer Babyeinheit erkannt wird. (Nur für DVM-200C)
- Die Babyeinheit erkennt, dass die Temperatur den eingestellten Höchstwert erreicht oder überschreitet.
- Die Babyeinheit erkennt, dass die Temperatur den eingestellten Mindestwert erreicht oder unterschreitet.

Statussymbole

9-stufige Tonanzeige

- zeigt einen niedrigen Geräuschpegel an, der von der Babyeinheit erkannt wird.
- zeigt an, dass die Babyeinheit einen mittleren Geräuschpegel erkennt.
- zeigt einen hohen Geräuschpegel an, der von der Babyeinheit erkannt wird.

Stummschaltungsalarm

- Wird angezeigt, wenn die Lautstärke des Lautsprechers der Elterneinheit auf „Aus“ gesetzt ist.
- Wird angezeigt, wenn die Elterneinheit mit der Babyeinheit spricht.

Vibrationsalarm - An

Akkustatus

- wird beim Aufladen des Akkus angezeigt.
- Akku ist vollständig geladen.
- Akku ist schwach und muss aufgeladen werden.

Lautsprecherlautstärke

- zeigt die Lautstärke des Lautsprechers der Elterneinheit während der Einstellung an.

GERÄUSCHEMPFINDLICHKEIT UND GERÄUSCHAKTIVIERUNG

Empfindlichkeit der Tonerkennung einstellen

Sie können die **Tonaktivierung** einschalten und die **VOX-Empfindlichkeit** einstellen, um Geräusche zu erkennen und die Elterneinheit einzuschalten, während ihr Bildschirm ausgeschaltet oder abgeblendet ist.

Wenn Sie die **Tonaktivierung** ausschalten, hören Sie die ganze Zeit über Geräusche von der Babyeinheit, auch wenn der Bildschirm der Elterneinheit ausgeschaltet ist.

Wenn Sie den Tonalarm eingeschaltet haben, gibt die Elterneinheit einen Signalton ab, wenn die Babyeinheit im **geteilten** Modus Töne erkennt (*Nur für DVM200C).

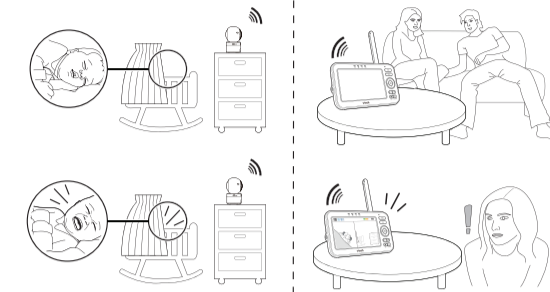
VOX-EMPFINDLICHKEITSSTUFE	Stufe 5 (Höchste)	Stufe 4 (Hoch)	Stufe 3 (Mittel)	Stufe 2 (Niedrig)	Stufe 1 (Niedrigste)
BESCHREIBUNG	(Standardeinstellung) Der Bildschirm und der Lautsprecher der Elterneinheit werden bei Erkennung von leisen Geräuschen, einschließlich Hintergrundgeräuschen aus dem Zimmer ihres Babys, eingeschaltet.	Der Bildschirm und der Lautsprecher der Elterneinheit schalten sich bei leichtem Brabbeln und lauterem Geräuschen ihres Babys ein. Die Elterneinheit bleibt still, wenn ihr Baby ruhig schläft.	Der Bildschirm und der Lautsprecher der Elterneinheit schalten sich ein, wenn ihr Baby laut plappert und lautere Geräusche von sich gibt. Die Elterneinheit bleibt still, wenn ihr Baby leise Geräusche macht.	Der Bildschirm und der Lautsprecher der Elterneinheit schalten sich ein, wenn ihr Baby weint und lautere Geräusche von sich gibt. Die Elterneinheit bleibt still, wenn ihr Baby leise Geräusche macht.	Der Bildschirm und der Lautsprecher der Elterneinheit schalten sich ein, wenn ihr Baby laut weint oder kreischt. Die Elterneinheit bleibt still, wenn ihr Baby leise Geräusche macht.

Bildschirm und Audio mit Tonaktivierung

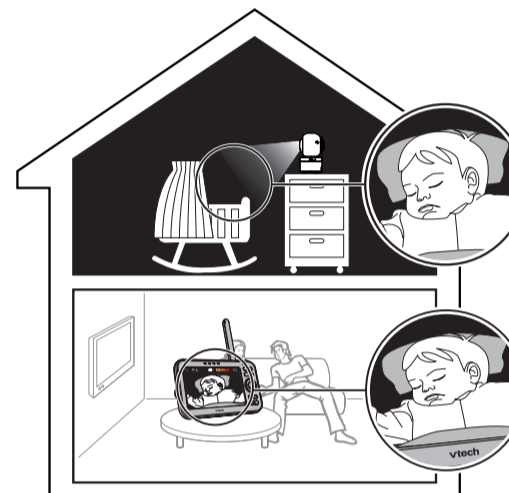
Wenn die Tonaktivierung eingeschaltet ist, bleibt der Bildschirm der Elterneinheit ausgeschaltet, um Strom zu sparen, wenn die Babyeinheit keinen Ton erkennt. Sobald die Babyeinheit Geräusche erkennt, die lauter sind als die gewählte Geräuschempfindlichkeitsstufe, schalten sich der Bildschirm und der Lautsprecher der Elterneinheit automatisch ein. Die Elterneinheit schaltet sich nach 50 Sekunden ohne erkannten Ton wieder aus.

HINWEIS

- Wenn Sie den Lautsprecher der Elterneinheit stummgeschaltet haben, schaltet sich bei Geräuscherkennung nur der Bildschirm der Elterneinheit ein.



NACHTSICHT



Die Babyeinheit verfügt über Infrarot-LEDs, mit denen Sie Ihr Baby nachts oder in einem dunklen Raum deutlich sehen können. Wenn die beobachtete Babyeinheit schlechte Lichtverhältnisse erkennt, werden die Infrarot-LEDs automatisch eingeschaltet. Die Bilder der Babyeinheit werden in Schwarz-Weiß aufgenommen, und es erscheint auf dem Bildschirm.

HINWEISE

- Ein kurzes weißes Schimmern auf dem Bildschirm der Elterneinheit ist normal, da sich die Babyeinheit an die dunkle Umgebung anpasst.
- Wenn die Infrarot-LEDs eingeschaltet sind, erscheinen die Bilder in Schwarzweiß. Das ist normal.

Tipp

- Je nach Umgebung und anderen störenden Faktoren wie Beleuchtungen, Gegenständen, Farben und Hintergründen kann die Videoqualität abweichen. Passen Sie den Winkel der Babyeinheit an oder stellen Sie die Babyeinheit etwas höher auf, um Blendungen und Unschärfe zu vermeiden.

TIPPS UND HINWEISE

STÖRUNGSFREI:

Das vorliegende Babyphone ist digital codiert. Das bedeutet, dass weder Sie die Signale von anderen Geräten noch Ihre Nachbarn das Signal Ihrer Babyeinheit(en) empfangen können.

Für den Fall, dass sich die Babyeinheit(en) oder die Elterneinheit innerhalb oder in der direkten Nähe von elektromagnetischen Feldern befindet, kann das Signal (Bilder oder Ton) leicht beeinträchtigt werden. Versuchen Sie in diesem Fall, die Babyeinheit(en) oder Elterneinheit an einem anderen Ort aufzustellen oder, falls möglich, die Störungsquelle zu versetzen.

LAUSCHANGRIFF/ABHÖREN:

Das Abhören der Signale dieses Babyphones ist nahezu unmöglich. Man muss sich dazu nicht nur in Reichweite des Babyphones befinden, sondern benötigt auch eine sehr teure Ausrüstung.

WARTUNG:

Reinigen Sie das Babyphone nur mit einem feuchten Tuch; verwenden Sie niemals chemische Reinigungsmittel. Ziehen Sie vor jeder Reinigung unbedingt das Netzteil.

REICHWEITE:

Das Babyphone verfügt über eine Reichweite von bis zu 300 Metern auf freiem Feld und bis zu 50 Metern in geschlossenen Räumen; diese Reichweite hängt von den örtlichen Gegebenheiten ab.

VERZÖGERUNG VON BILD UND TON:

Die Babyeinheit überträgt die Bilder und Töne in digitalen Blöcken an die Elterneinheit. Die Elterneinheit wandelt diese Signale wieder in ein erkennbares Bild und einen verständlichen Ton um. Daher gibt es eine kleine Verzögerung zwischen dem Moment, in dem sich das Baby bewegt und Geräusche macht, und der Anzeige und den Tönen auf der Elterneinheit.

Außerdem werden die Töne und Bilder auf der Elterneinheit nicht exakt synchronisiert.



Commaxx BV
Wiebachstraat 37
6466 NG Kerkrade
The Netherlands

www.alectobaby.com

Alecto DVM200XL Brugervejledning

Introduktion

Alecto DVM200XL er et trådløst overvågningssystem med lyd/video, der er velegnet til indendørs brug i hjemmet. Du kan enten se og lytte kontinuerligt, eller du kan have babyalarmen tændt.

FORSIGTIG
For du begynder at bruge sættet, skal du fjerne al beskyttelsesfolie fra forældreenheden og babyenheden.

Specifikationer

Rækkevidde:
op til 50 meter indendørs
op til 300 meter udendørs

Strøm til forældreenhed:
3,8 V genopladeligt Li-ion-batteri, 2100 mAh, 7,98 Wh
Model: 19309
5 V DC 1000 mA strømadapter (inkl.)
model VT05EEU05100

Strøm til babyenhed:
5 V DC 1000 mA strømadapter (inkl.)
model VT05EEU05100

Frekvens: 2405 - 2475 MHz
Modulation: FSK
RF-strøm: < 20 dBm
Display: 5" TFT LCD-skærm, 480 x 272 pixel

Genopladningstid for forældreenhedens batteri:
6 - 7 timer

Levetid for batteriet i forældreenhed: 12 timer
Standbytid op til 21 timer
Temperaturfølerens rækkevidde: 10°C - 37°C
Nøjagtighed: ± 2°C (ved 25°C)
Opbevaringstemperatur: 0°C - 50°C
*: angivelserne herover er udelukkende vejledende og afhænger af batteriernes brug, tilstand og kvalitet.

Information om genopladeligt batteri:
Li-ion-batteri, 3,8 V 2100 mAh
Zhongshan Tianmao Battery Co., Ltd.
Modelnr.: BP1763 / 19309

Overensstemmelseserklæring

Commaxx erklærer hermed, at radiostyret af typen Alecto DVM200XL er i overensstemmelse med direktivet 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: http://DOC.hesdo.com/DVM200XL-DOC.pdf Brug af dette udstyr er tilladt i alle lande i EU, i Frankrig, Italien, Rusland og Ukraine er det kun tilladt at bruge det indendørs.

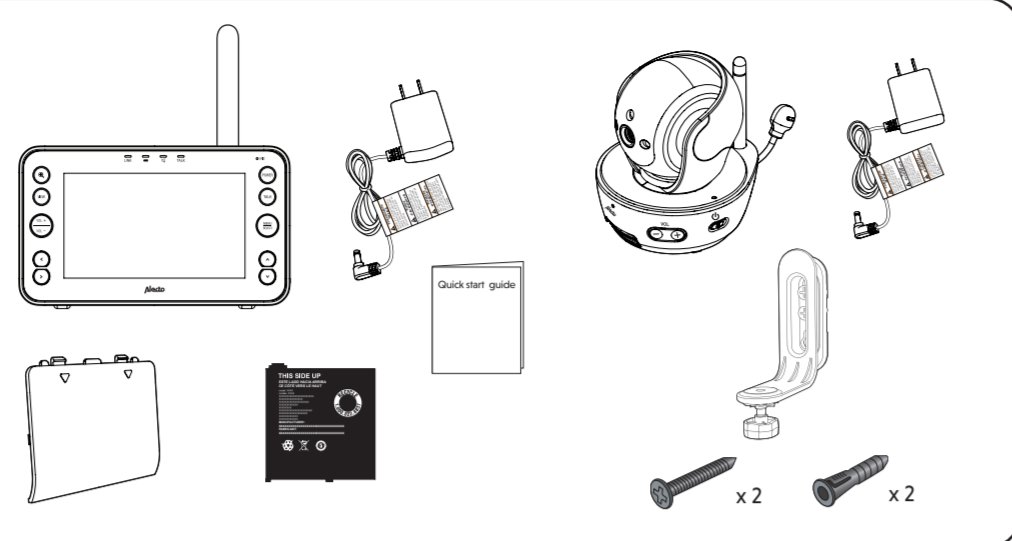
Information om strømadaptere til forældreenhed og babyenhed:

Producentens navn og adresse: Vtech Telecommunications LTD, 23/F, Tai Ping Industrial Centre, Block 1, 57 Ting Kok Road, Tai Po, Hong Kong.
Modelnr.: VT05EEU05100
Indgangsspænding: 100 - 240 V-AC-indgangs-frekvens: 50/60 Hz
Udgangsspænding: 5,0 V jævnstrøm
Udgangsstrøm: 1,0 A
Udgangseffekt: 5,0 W
Gns. aktiv effektivitet: 74,0%
Effektivitet ved 10% belastning: -
Strømforbrug ved ingen belastning: 0,07 W

BEMÆRK Typeskiltet er placeret under batteriet



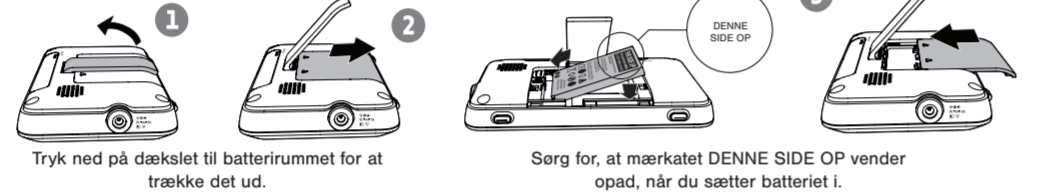
INDHOLDET I PAKKEN



1 TILSLUTNING AF BABYALARMEN

Installation af batteriet
Forældreenheden kører på genopladeligt batteri eller vekselstrøm. Hvis du vil overvåge dit barn kontinuerligt, skal du sørge for at bruge både batteri og vekselstrøm på samme tid.

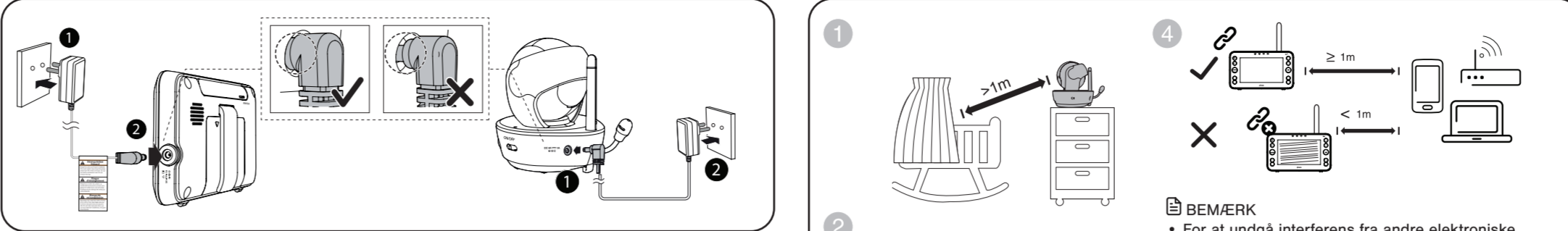
- BEMÆRKNINGER**
- Brug kun det batteri, der følger med dette produkt.
 - Hvis forældreenheden ikke skal bruges i længere tid, skal du slukke og fjerne batteriet for at forhindre eventuel lækage.



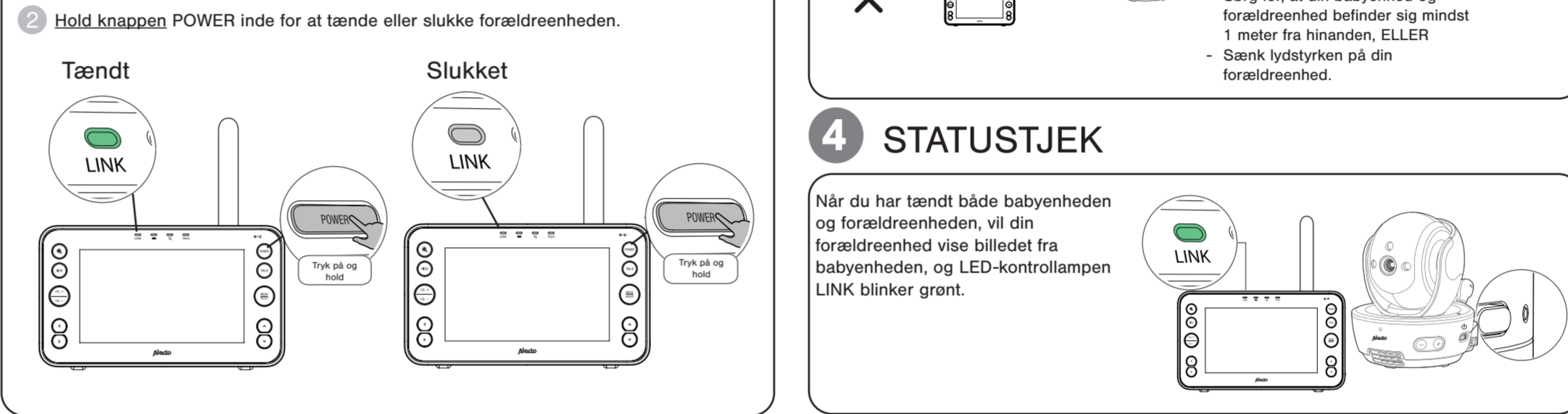
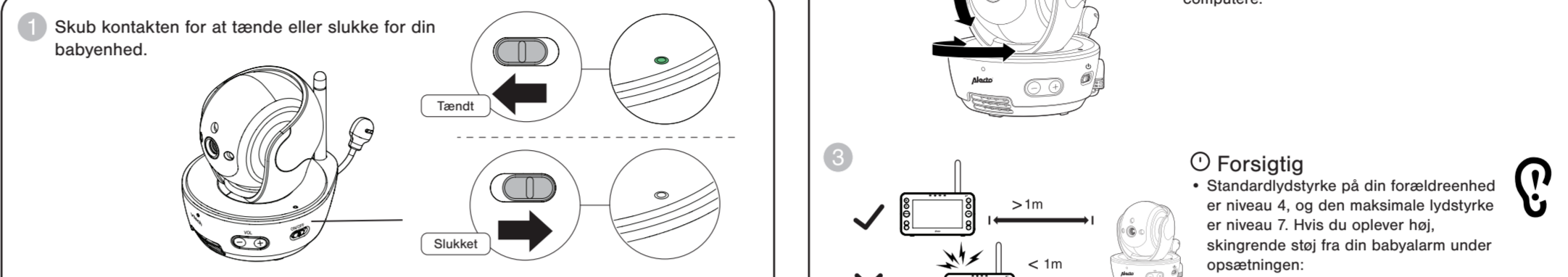
Udskift batteriet
Hvis du vil udskifte batteriet, skal du trykke ned på dækslet til batterirummet og trække det ud, og derefter følge ovenstående trin for at installere batteriet.

- BEMÆRKNINGER**
- Brug kun de medfølgende strømadaptere til produktet.
 - Sørg for, at babyalarmen ikke er tilsluttet en afbryderstyret stikkontakt.
 - Tilslut kun strømadapterne i en lodret eller gulvmonteret position. Adapterens stikben er ikke beregnet til at bære vægten af en babyalarm, så du må ikke tilslutte dem til stikkontakter i loftet, under bordet eller i et skab. Ellers kan det være, at adapterne ikke tilsluttes korrekt til stikkontakterne.
 - Sørg for, at forældreenheden, babyenhederne og ledningerne til strømadapteren er uden for børns rækkevidde.

3 PLACERING AF BABYALARMEN



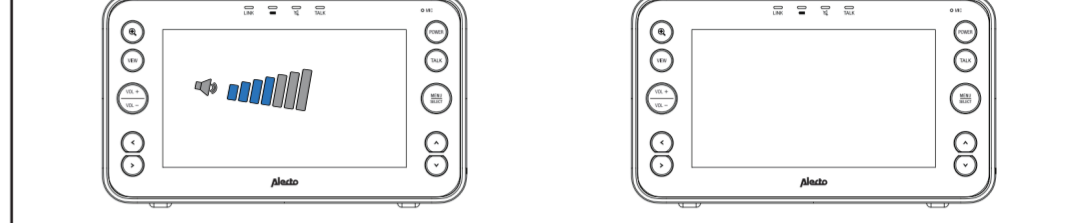
2 SÅDAN TÆNDES OG SLUKKES BABYALARMEN



GRUNDLÆGGENDE BETJENING - FORÆLDREENHED

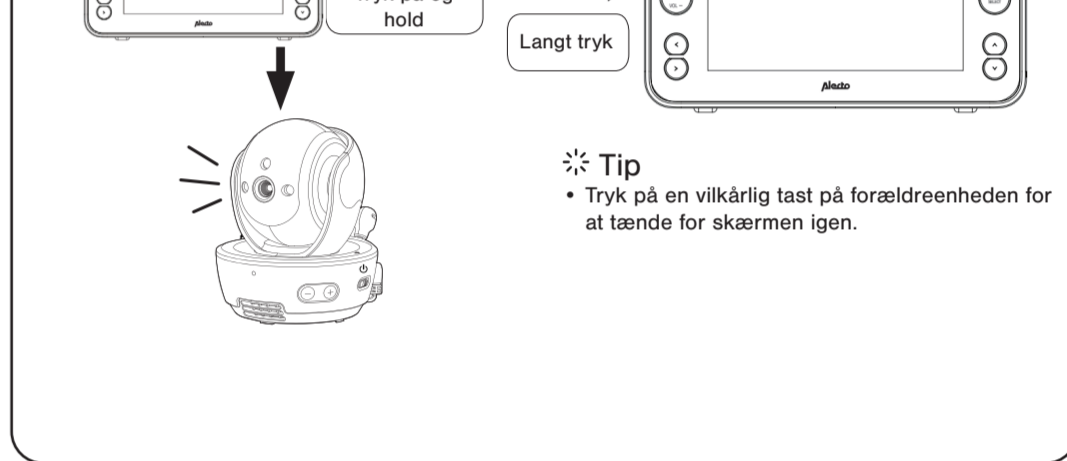
Juster lydstyrken
Tryk på **VOL** / **VOL** for at justere lydstyrken i forældreenhedens højttaler.

Zoom
Tryk på **Q** for at zoome ind eller ud.



Tal til din babyenhed
Hold **TALK** inde, og tal til din forældreenhed. Din stemme sendes til babyenheden. Slip **TALK**, når du er færdig med at tale til barnet igen.

Sluk for skærmen
Hold **VIEW** inde for at slukke skærmen. Du kan stadig høre lyden fra babyenheden.



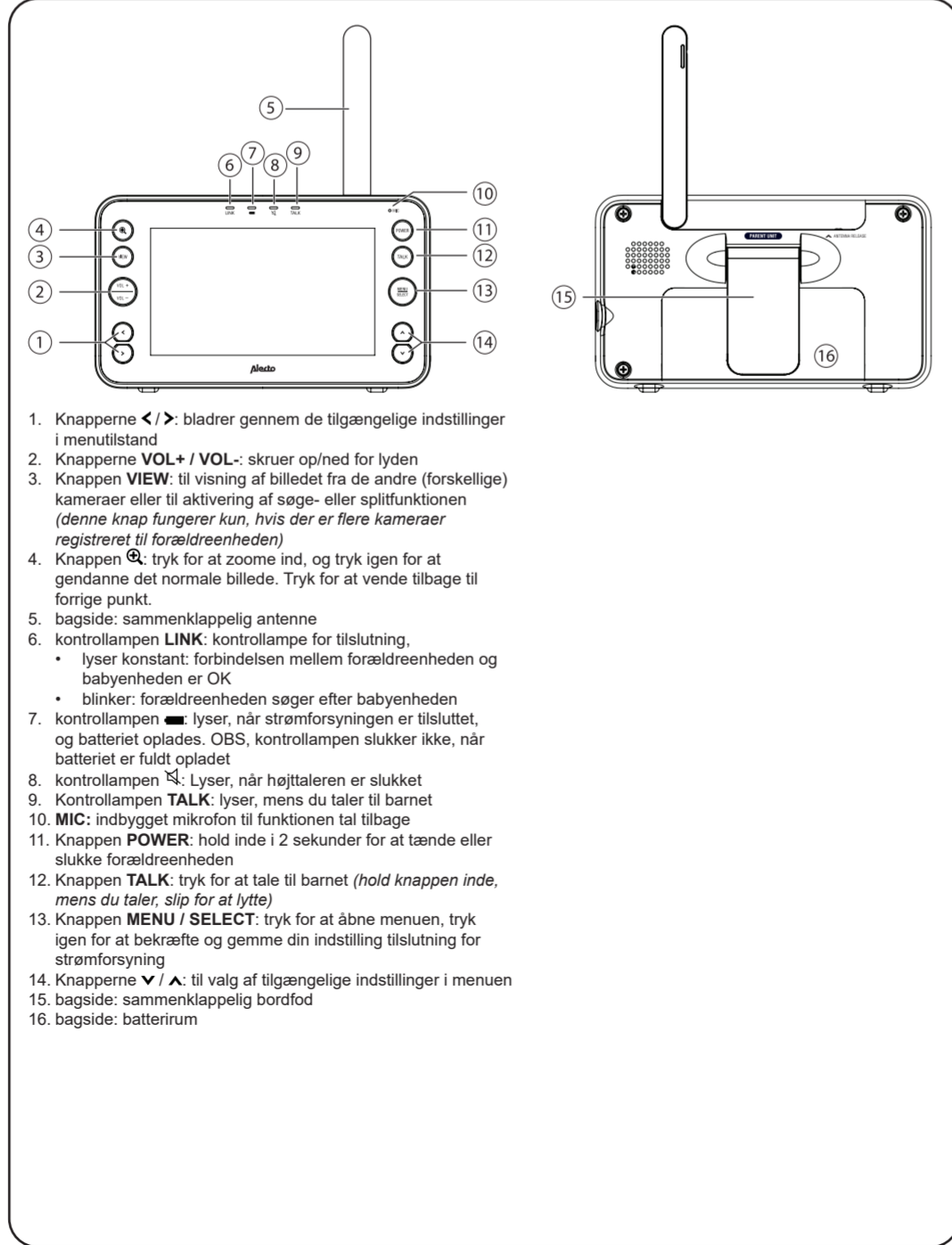
GRUNDLÆGGENDE BETJENING - FORÆLDREENHED

Brug af menuen
Tryk på **MENU** / **SELECT** for at gå ind i menuen, vælge et menupunkt eller gemme en indstilling. Du kan bruge forældreenheden til avancerede indstillinger eller funktioner, f.eks. til at afspille eller stoppe babyenhedens vuggevise eller til at justere babyenhedens lydfølsomhed.

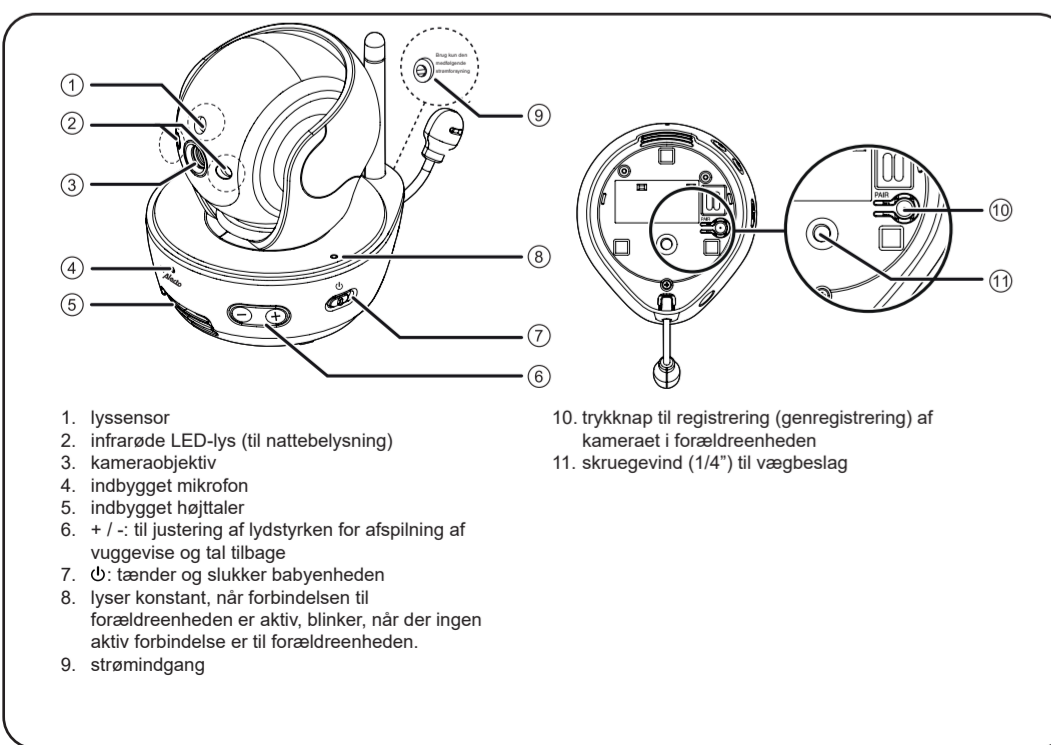
Når du er i menuen:

- Tryk på **←** eller **→** for at rulle mellem menupunkterne.
- Tryk på **SELECT** for at vælge et punkt eller for at gemme en indstilling.
- Tryk på **▲** eller **▼** for at rulle mellem undermenuerne eller for at justere en indstilling.
- Tryk på **↶** for at vende tilbage til de foregående menupunkter uden at ændre den aktuelle indstilling.
- Tryk på **Q** / **EXIT** for at vende tilbage til livevideo.

OVERSICHT - FORÆLDREENHED



OVERSICHT - BABYENHED



IKONER PÅ FORÆLDREENHEDEN

Hovedmenu-ikoner

Hovedmenu	Undermenu
Lysstyrke	• Juster forældreenhedens LCD-lysstyrke.
Kamera	Overvågningstilstand • Enkelt tilstand • Split-tilstand • Patruljetilstand
Vuggevise	Lydstyrke på babyenhedens højttaler • Juster lydstyrken på babyenhedens højttaler.

Vuggevise

- Spil/stop vuggevise
- Vælg en af de beroligende lyde eller hvid støj
- Spil alle melodier.
- Indstil timeren til at stoppe afspilning af den valgte melodi eller beroligende lyd.

IKONER PÅ FORÆLDREENHEDEN

Hovedmenu Undermenu

Temperatur

- ON/OFF**
Tænd/sluk for temperaturadvarelsen.
• Indstil forældreenheden til at bippe, når den rumtemperatur, der registreres af babyenheden, falder uden for det indstillede temperaturområde.
- Indstilling af minimumstemperaturen.
- Indstilling af maksimumstemperaturen.
- Indstil temperaturvisning til Fahrenheit (°F) eller Celsius (°C)

Indstillinger for alarmtoner

- Indstil forældreenheden til at bippe, når batteriet er lavt.
- Indstil forældreenheden til at bippe, når forbindelsen mellem forældreenheden og babyenheden er afbrudt.
- Indstil bekræftelsesstenen til at være tændt eller slukket, når du vælger en indstilling i menuerne.

ON/OFF

- Slå vibrationsalarm til/fra.

Lydaktivering – skærm og lyd

- Tænd/sluk for lydaktivering
- Når den er aktiveret, tændes skærmen og højttaleren automatisk på forældreenheden, når der registreres en lyd. Se afsnittet Lydfølsomhed og lydaktivering for at få mere at vide.

BEMÆRK

- Når skærmen på forældreenheden er slukket, og den modtager advarsler, fx at forbindelsen mellem forældreenheden og babyenheden er gået tabt, vil skærmen og højttaleren på forældreenheden tænde i 10 sekunder.

VOX-følsomhed (stemmeaktiveret alarm)

- Du kan indstille VOX-følsomhedsniveauet for at aktivere forældreenhedens skærm og lyd, når babyenheden registrerer lyde, der overstiger visse niveauer. Se afsnittet Lydfølsomhed og lydaktivering for at få mere at vide.

IKONER PÅ FORÆLDREENHEDEN (FORTS.)

Statusikoner

Statusikoner	Statusikoner
Forbindelsesstatus • T - Stærk signalstyrke. • T - Moderat signalstyrke. • T - Lav signalstyrke. • T - Svag signalstyrke.	9-niveaus lydindikator • T angiver et lavt lydniveau, der er blevet registreret af babyenheden. • T angiver et moderat lydniveau, der er blevet registreret af babyenheden. • T angiver et højt lydniveau, der er blevet registreret af babyenheden.
Aktuel visningsstatus • Nummeret på den babyenhed, der vises i: - Enkeltkamera-tilstand. - Patrulje-tilstand (*Gælder kun DVM200C). - Split-tilstand (*Gælder kun DVM200C).	Slå lyden fra alarmen • Vises, når højttalerlydstyrken for forældreenheden er indstillet til slukket. • Vises, når forældreenheden taler med babyenheden. Vibrationsalarm - Til
Nattetsyn - Til	Batteristatus • T animeres, når batteriet er ved at blive opladet. • T - batteriet er fuldt opladet. • T - batteriet er lavt og skal oplades.
Zoom - Til	Højttalerlydstyrke - viser lydstyrkeniveauet på forældreenheden under justeringen.
Vuggevise - Til	
Temperatur i realtid • Babyenheden registrerer temperaturen i realtid i grader Fahrenheit (°F) eller grader Celsius (°C) (fx 57°F eller 14°C).	

Advarselsikoner

- Vises, når forældreenhedens batteri er lavt og skal oplades.
- Vises, når forbindelsen mellem forældreenheden og babyenheden er gået tabt.
- Vises, når der registreres lyd i babyenheden i Split-visning. (Gælder kun DVM200C)
- Babyenheden registrerer, at temperaturen når eller overskrider det indstillede maksimum.
- Babyenheden registrerer, at temperaturen er på eller er lavere end det indstillede minimum.

LYDFØLSOMHED OG LYDAKTIVERING

Juster følsomheden for lydregistrering

Du kan slå Lydaktivering til og justere VOX-følsomheden for at registrere lyde og tænde for forældreenheden, mens skærmen er slukket eller dæmpet.

Hvis du slår Lydaktivering fra, vil du høre lyde fra babyenheden hele tiden, selv når skærmen på forældreenheden er slukket.

Hvis du har slået lydadvarel til, vil forældreenheden bippe, når babyenheden opfanger lyd i Split-tilstand (*Gælder kun DVM200C).

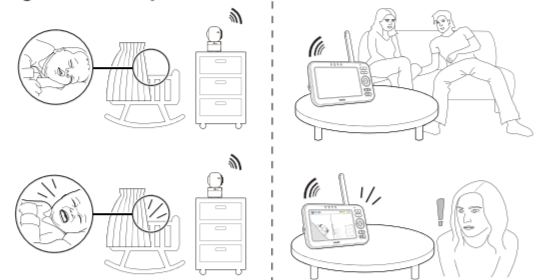
VOX-følsomhedsniveau	Niveau 5 (Højeste)	Niveau 4 (Høj)	Niveau 3 (Medium)	Niveau 2 (Lav)	Niveau 1 (Laveste)
Beskrivelse	(Standardindstilling) Forældreenhedens skærm og højttaler tændes ved meget små lyde, herunder baggrundlyde fra dit barns værelse.	Forældreenhedens skærm og højttaler tændes for blød pludren og højere lyde fra din baby. Forældreenheden forbliver stille, når din baby sover roligt.	Forældreenhedens skærm og højttaler tændes ved højtlydt pludren og kraftigere lyde fra din baby. Forældreenheden forbliver stille, når din baby laver bløde lyde.	Forældreenhedens skærm og højttaler tændes, når din baby græder og laver højere lyde. Forældreenheden forbliver stille, når din baby laver bløde lyde.	Forældreenhedens skærm og højttaler tændes ved høje gråd eller skrigende lyde fra din baby. Forældreenheden forbliver stille, når din baby laver bløde lyde.

Lydaktiveret skærm og lyd

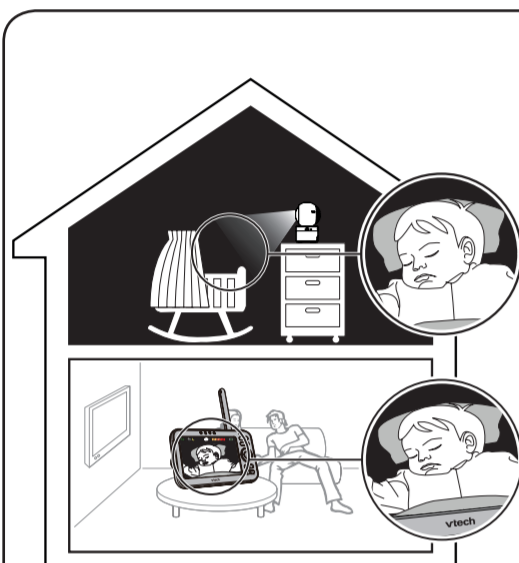
Når Lydaktivering er aktiveret, forbliver skærmen på forældreenheden slukket for at spare strøm, når babyenheden ikke registrerer nogen lyd. Når babyenheden registrerer lyde, der er højere end det valgte lydfølsomhedsniveau, tændes skærmen og højttaleren på forældreenheden automatisk. Forældreenheden slukker derefter igen efter 50 sekunder uden lydregistrering.


BEMÆRK

Hvis du har slået forældreenhedens højttaler fra, er det kun forældreenhedens skærm, der tændes, når der registreres en lyd.



NATTESYN



Babyenheden har infrarøde lysdioder, der gør det muligt for dig at se dit barn tydeligt om natten eller i et mørkt rum. Når den babyenhed, der ses, registrerer et lavt lysniveau, tændes de infrarøde LED-lys automatisk. Billederne fra babyenheden er i sort/hvid, og  vises på skærmen.

BEMÆRK

- Det er normalt, hvis du ser et kort hvidt skærbillede på skærmen på forældreenheden, da babyenheden tilpasser sig til det mørke miljø.
- Når de infrarøde LED-lys er tændt, er billedet i sort/hvid. Dette er normalt.

Tip

- Afhængigt af omgivelserne og andre forstyrrende faktorer, som f.eks. belysning, genstande, farver og baggrunde, kan videokvaliteten variere. Juster babyenhedens vinkel, eller placer babyenheden på et højere niveau for at undgå blænding og sløret visning.

TIPS OG BEMÆRKNINGER

INTERFERENS-FRI:

Denne babyalarm er digitalt kodet. Det betyder, at du aldrig vil modtage signaler fra andre enheder, og at signalet fra din(e) babyenhed(er) heller ikke kan modtages af f.eks. dine naboer.

Hvis babyenheden/enhederne eller forældreenheden er placeret i eller i nærheden af elektromagnetiske felter, kan signalet (billeder eller lyd) blive påvirket en smule.

Hvis dette sker, skal du prøve at stille babyenheden/enhederne eller forældreenheden et andet sted eller at flytte kilden til forstyrrelsen, hvis det er muligt.

AFLYTNING:

Det er næsten umuligt at aflytte signaler fra denne babyalarm. Ikke alene skal man være inden for babyalarmens rækkevidde, men man skal også have meget dyrt udstyr.

VEDLIGEHOLDELSE:

Rengør kun babyalarmen med en fugtig klud; brug aldrig kemiske rengøringsmidler. Før du foretager rengøring, skal du afbryde adapterne.

RÆKKEVIDDE:

Babyalarmen har en rækkevidde på op til 300 meter på åben mark og op til 50 meter indendørs. Denne rækkevidde afhænger af de lokale forhold.

FORSINKELSE I BILLEDER OG LYD:

Babyenheden overfører billeder og lyd til forældreenheden i digitale blokke. Forældreenheden omdanner disse signaler til genkendelige billeder og forståelig lyd. Der er derfor en lille forsinkelse mellem det øjeblik, hvor barnet bevæger sig og laver lyde, og forældrenhedens visning og lyde.

Desuden er lydene og billederne på forældreenheden ikke nøjagtigt synkroniserede.



Commaxx BV
Wiebachstraat 37
6466 NG Kerkrade
The Netherlands

www.alectobaby.com

Alecto DVM200XL – Bruksanvisning

Inledning
Alecto DVM200XL är ett trådlöst observationssystem med ljud/video som är lämpligt för privat bruk inomhus. Du kan titta och lyssna kontinuerligt. Alternativt kan babyvakten skärm aktiveras.

OBSERVERA
Ta bort all skyddsplast från föräldrarenheten och babyenheten innan enheterna börjar användas

Specifikationer
Räckvidd:
upp till 50 meter inomhus
upp till 300 meter utomhus

Föräldrarenhets strömförsörjning:
3,8 V uppladdningsbart Litiumjonbatteri, 2 100 mAh, 7,98 Wh
Modell: I9300
5 VDC/1000 mA strömadapter (ingår)
modell VT05EEU05100

Babyenhets strömförsörjning:
5 VDC/1000 mA strömadapter (ingår)
modell VT05EEU05100

Frekvens: 2405–2475 MHz
Modulering: FSK
RF-effekt: < 20 dBm
Skärm: 5-tums TFT LCD-skärm, 480 x 272 pixlar

Laddningstid för föräldrarenhets batteri: 6 – 7 timmar
Föräldrarenhets batteritid: 12 timmar
Standby-tid upp till 21 timmar
Temperatursensorns intervall: 10–37°C
Noggrannhet: ± 2°C (vid 25°C)
Förvaringstemperatur 0–50°C
*: tiderna som anges ovan är endast avsedda som referens och beror på batteriansvändning, skick och kvalitet.

Information om de uppladdningsbara batteriet:
Litiumjonbatteri, 3,8 V 2 100 mAh
Zhongshan Tianmao Battery Co., Ltd.
Modellnummer: BP1763 / I9300

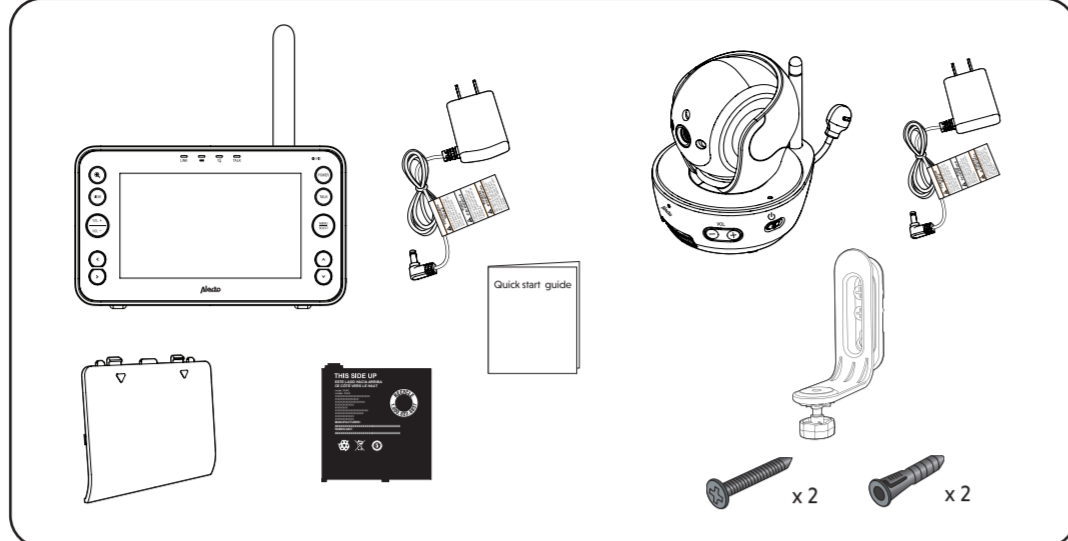
Försäkran om överensstämmelse
Härmed deklarerar Commaxx att radioutrustningen av typen Alecto DVM200XL överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: <http://DOC.hesdo.com/DVM200XL-DOC.pdf>
pdf Användning av denna utrustning är tillåten i alla länder i EU. I Frankrike, Italien, Ryssland och Ukraina är endast inomhusanvändning tillåten.

Information om strömadapterna för föräldrarenheten och babyenheten:
Tillverkarens namn och adress: Vtech Telecommunications LTD, 23/F, Tai Ping Industrial Centre, Block 1, 57 Ting Kok Road, Tai Po, Hongkong.
Modellidentifiering: VT05EEU05100
Inspänning: 100 – 240 VAC
Inspänningens frekvens: 50/60 Hz
Utspanning: 5,0 VDC
Utström: 1,0 A
Uteffekt: 5,0 W
Genomsnittlig aktiv effektivitet: 74%
Effektivitet vid en låg 10% belastning: –
Effektförbrukning utan belastning: 0,07 W

OBS! Märketiketten är placerad under batteriet

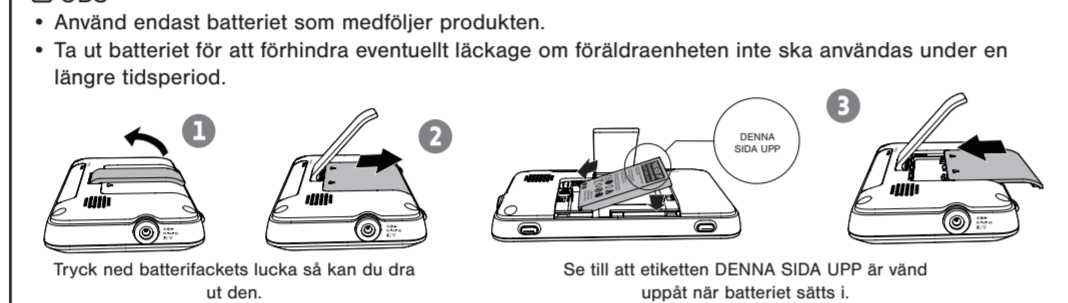


DET HÄR FINNS I LÅDAN



1 ANSLUTA BABYVAKTEN

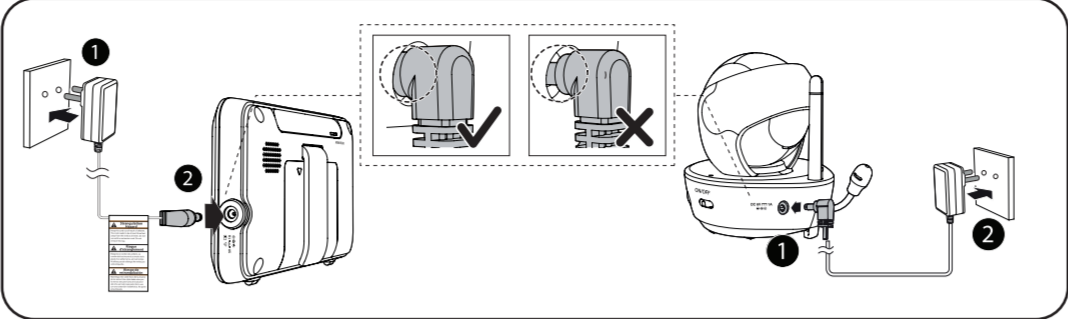
Sätt i batteriet
Föräldrarenhets strömförs med ett uppladdningsbart batteri eller nätström. Se till att både batteri och nätström används samtidigt för att kontinuerligt övervaka barnet.



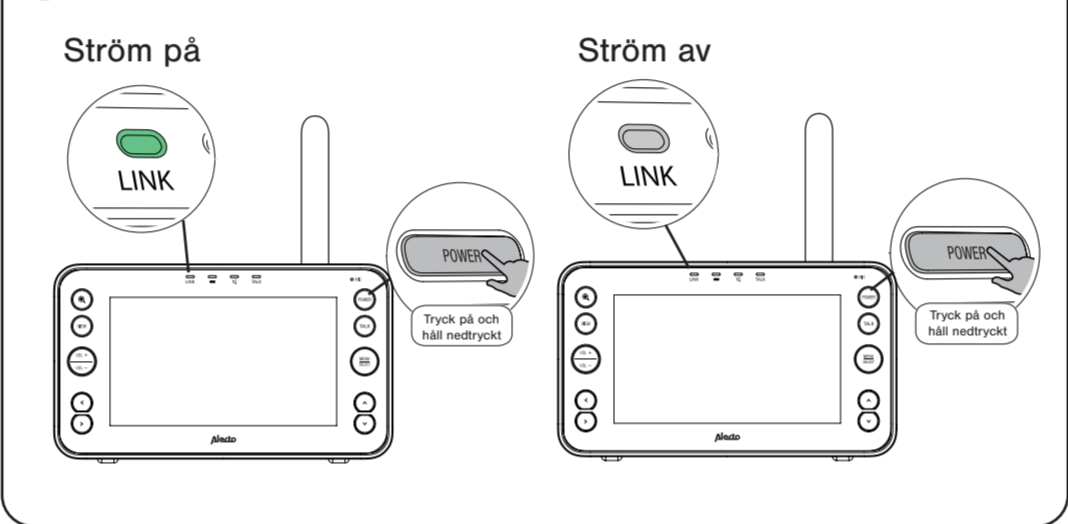
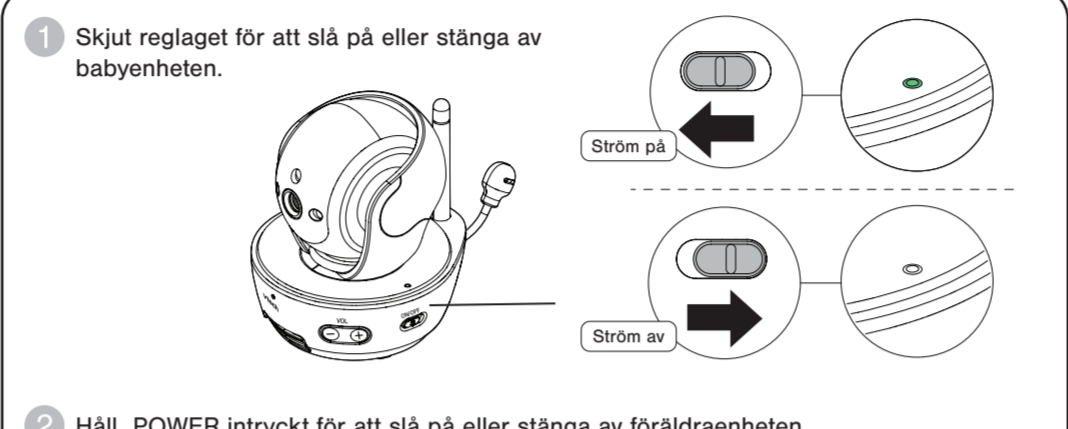
Byta ut batteriet
Byt ut batteriet genom att trycka ned på batterifackets lock och dra ut det helt. Följ sedan stegen ovan för att sätta i batteriet.

Information om de uppladdningsbara batteriet:
Litiumjonbatteri, 3,8 V 2 100 mAh
Zhongshan Tianmao Battery Co., Ltd.
Modellnummer: BP1763 / I9300

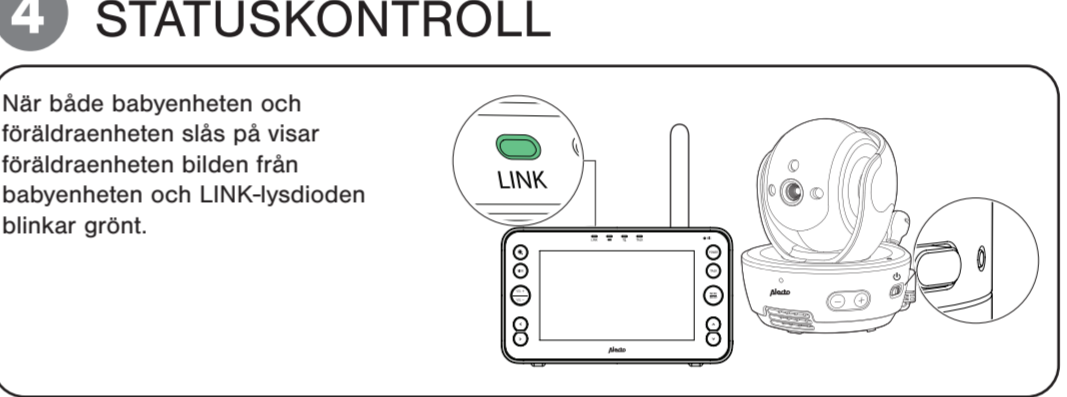
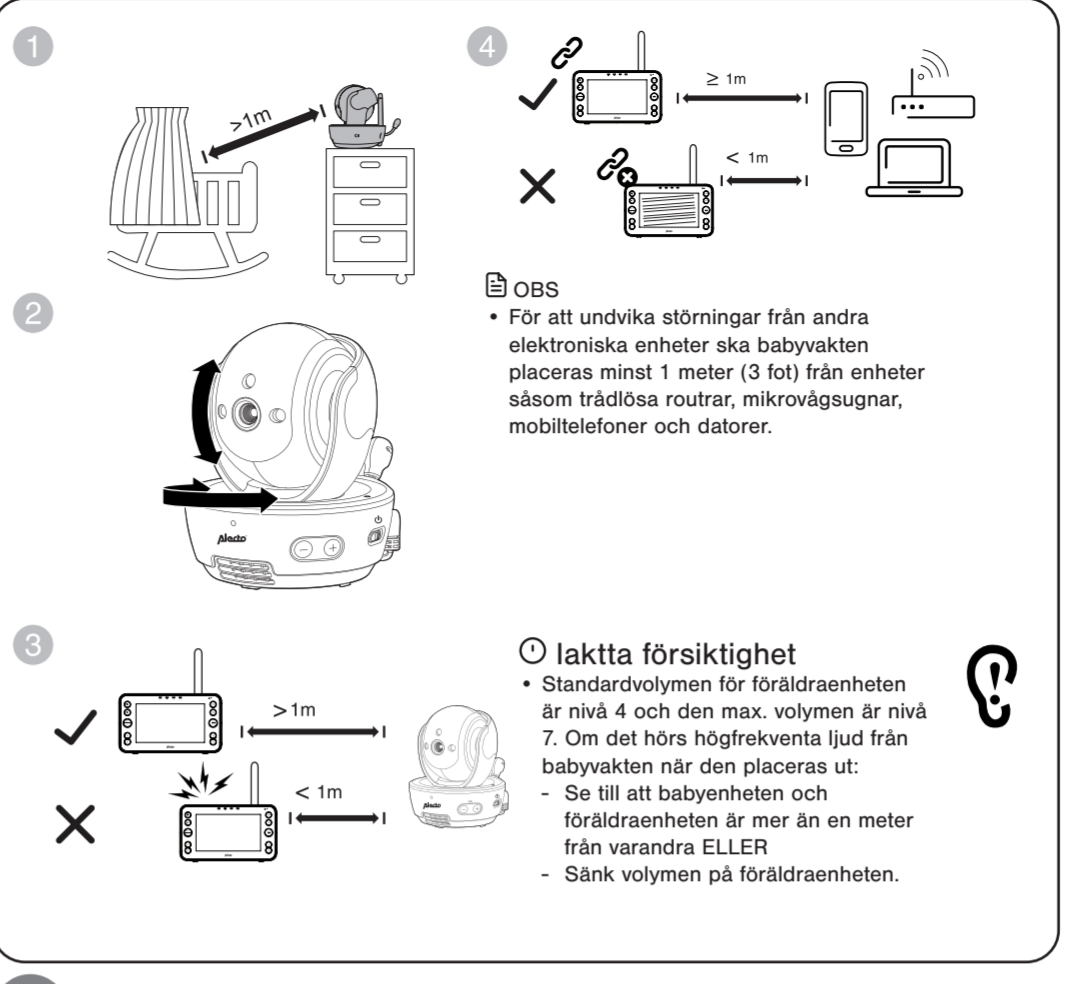
3 PLACERA BABYVAKTEN



2 SLÅ PÅ ELLER STÄNGA AV BABYVAKTEN



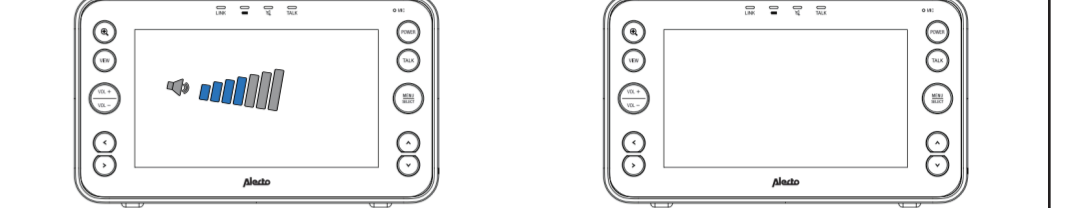
4 STATUSKONTROLL



GRUNDLÄGGANDE ANVÄNDNING – FÖRÄLDRAENHETEN

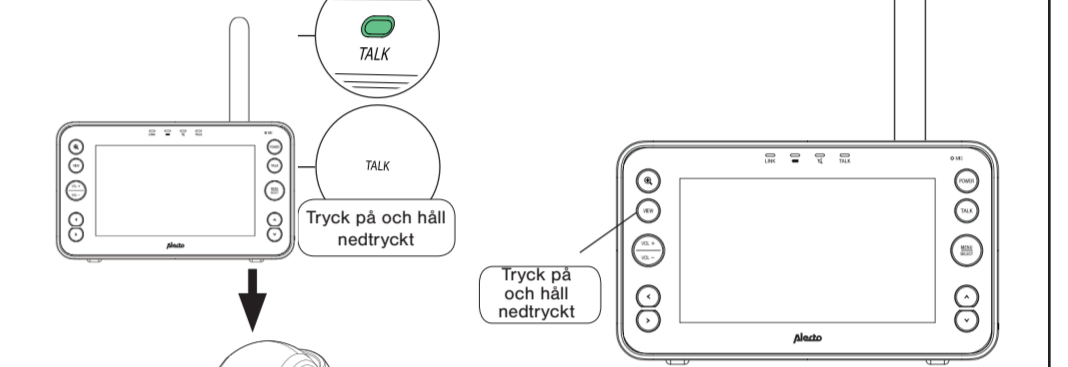
Justera högtalarnivån
Tryck på VOL+ / VOL- för att ändra föräldrarenhetens högtalarnivån.

Zoom
Tryck på Q för att zooma in eller ut.



Prata med babyenheten
Håll TALK intryckt och prata med föräldrarenheten. Din röst sänds till babyenheten. Släpp upp knappen TALK när du har pratat klart och hör barnet igen.

Stänga av skärmen
Håll VIEW intryckt för att stänga av skärmen. Du kan fortfarande höra ljud från babyenheten.



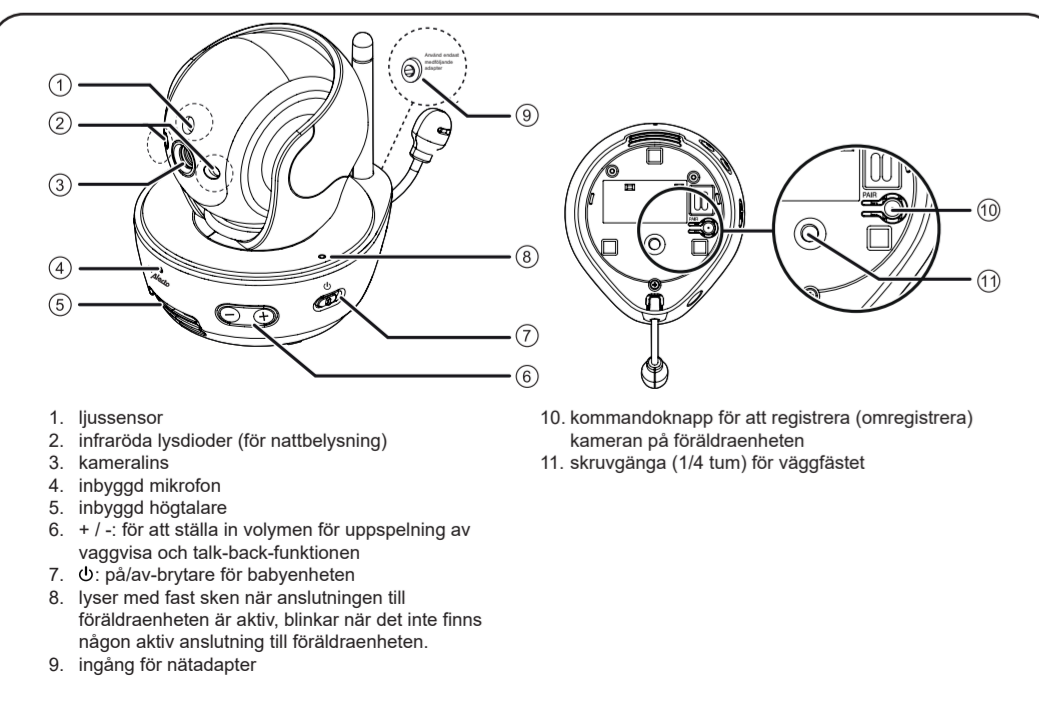
Tips
• Tryck på valfri knapp på föräldrarenheten för att slå på skärmen igen.

GRUNDLÄGGANDE ANVÄNDNING – FÖRÄLDRAENHETEN

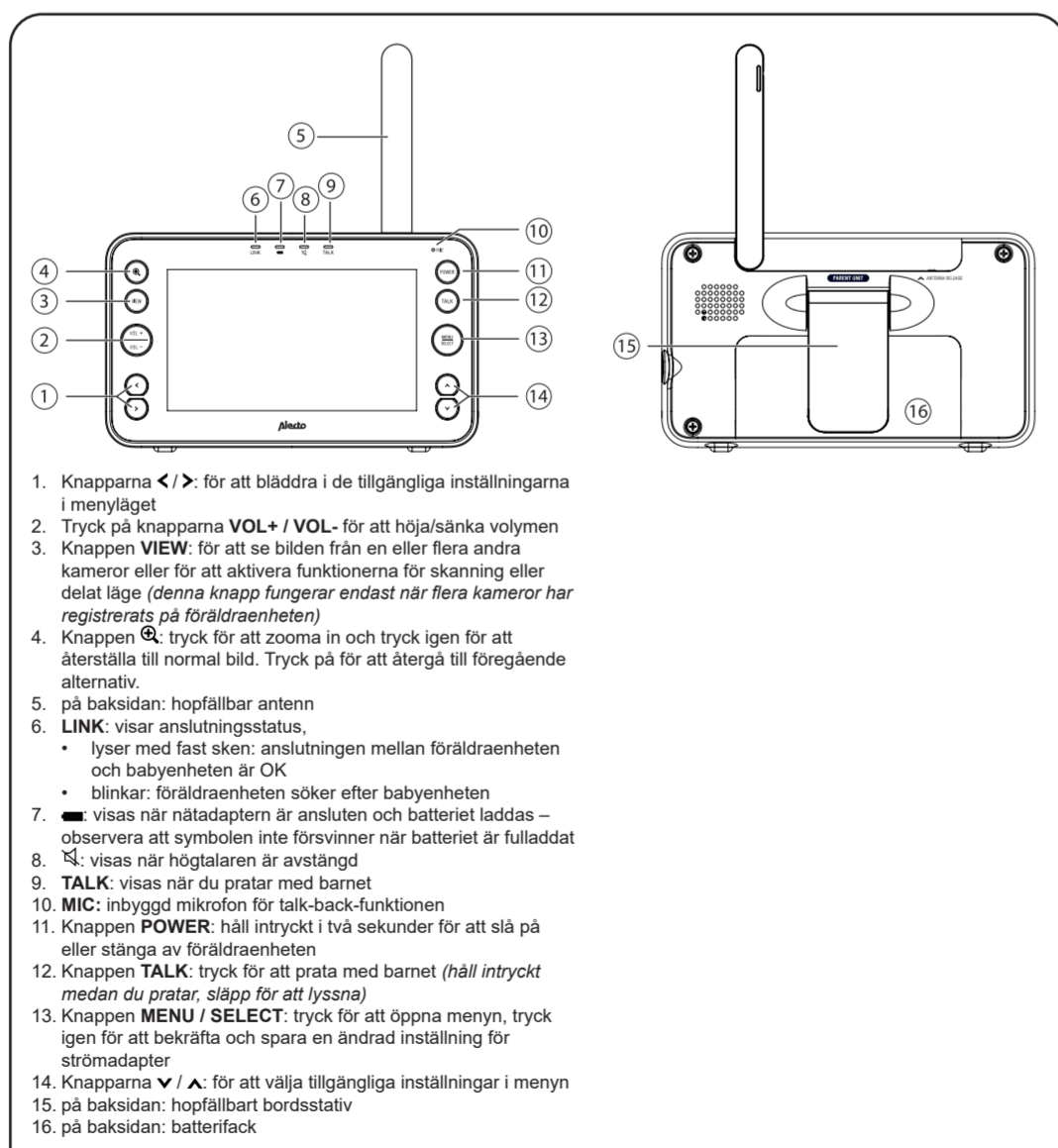
Använda menyn
Tryck på MENU/SELECT för att öppna menyn, välja ett menyalternativ eller spara en inställning. Du kan använda föräldrarenheten för avancerade inställningar eller funktioner såsom att spela upp eller stoppa babyenhetens vaggvisa eller justera babyenhetens ljudkänslighet.

I menyn:
• Tryck på < eller > för att bläddra bland menyalternativen.
• Tryck på MENU/SELECT för att välja ett alternativ eller för att spara en inställning.
• Tryck på ▲ eller ▼ för att bläddra bland undermenyerna eller justera en inställning.
• Tryck på ↺ för att återgå till föregående menyalternativ utan att ändra den aktuella inställningen.
• Tryck på Q/EXIT för att återgå till video i realtid.

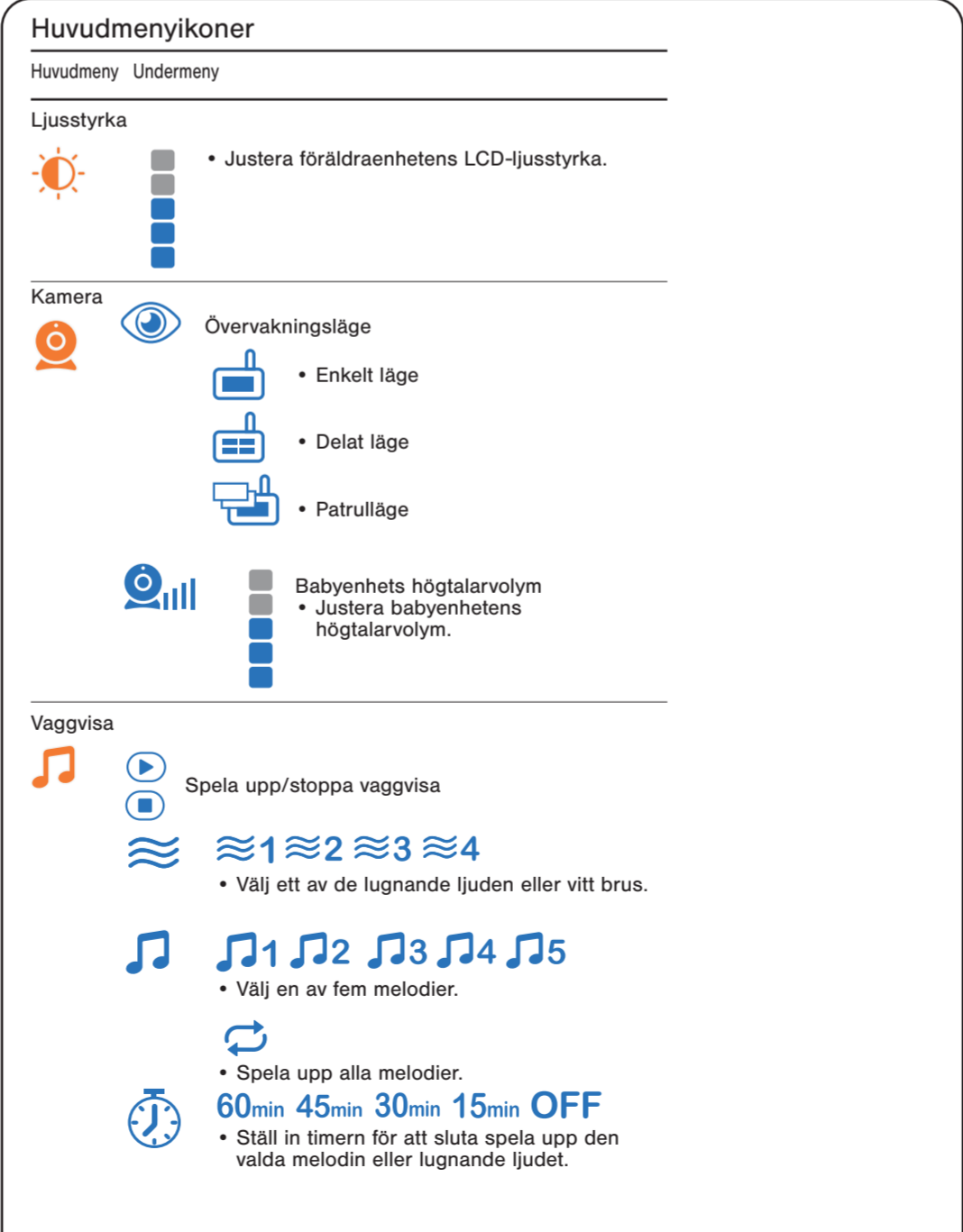
ÖVERSIKT – BABYENHET



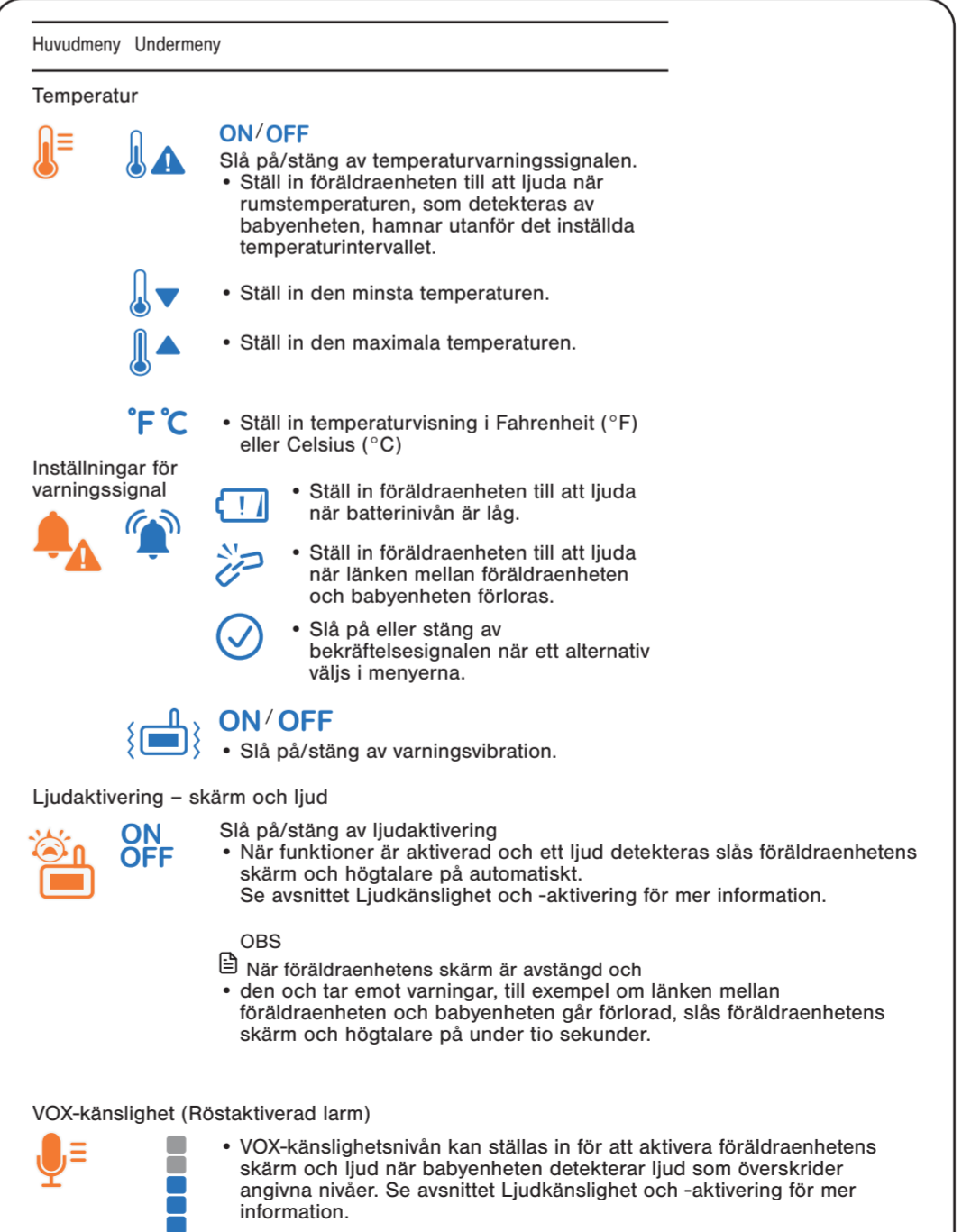
ÖVERSIKT – FÖRÄLDRAENHET



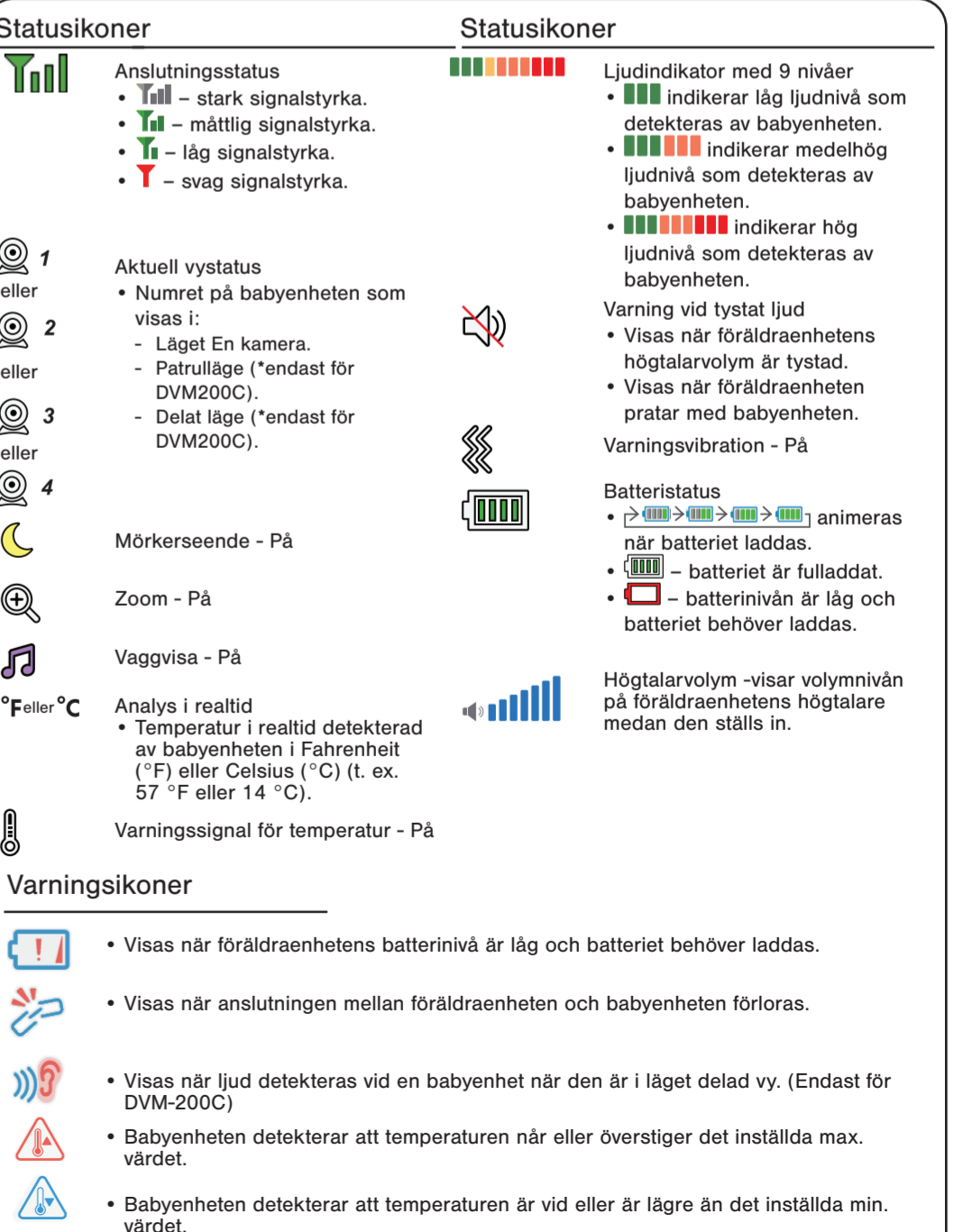
IKONER PÅ FÖRÄLDRAENHETEN



IKONER PÅ FÖRÄLDRAENHETEN



IKONER PÅ FÖRÄLDRAENHETEN (FORTS.)



LJUSKÄNSLIGHET OCH LJUDAKTIVERING

Justera ljuddetekteringens känslighet

Du kan slå på Ljudaktivering och justera VOX-känsligheten för att detektera ljud och slå på föräldraenheten, medan dess skärm är avstängd eller med lägre ljusstyrka.

Om Ljudaktivering stängs av hörs ljud från babyenheten konstant, även när föräldraenhetens skärm är avstängd.

Om ljudvarning har aktiverats piper föräldraenheten när babyenheten detekterar ljud i delat läge (*endast för DVM200C).

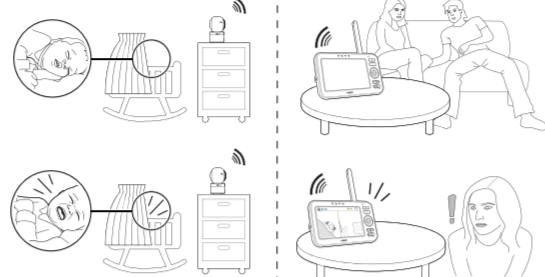
VOX-känslighetsnivå	Nivå 5 (Högst)	Nivå 4 (Hög)	Nivå 3 (Medel)	Nivå 2 (Låg)	Nivå 1 (Lägsta)
Beskrivning	(Standardinställningar) Föräldraenhetens skärm och högtalare slås på för mycket svaga ljud, inklusive bakgrundsljud från barnets rum.	Föräldraenhetens skärm och högtalare slås på för låga röster och svagt ljud från bebis. Föräldraenheten förblir tyst när barnet sover gott.	Föräldraenhetens skärm och högtalare slås på för höga röster och högre ljud från bebis. Föräldraenheten förblir tyst medan barnet ger ifrån sig svaga ljud.	Föräldraenhetens skärm och högtalare slås på för gråt och högre ljud från bebis. Föräldraenheten förblir tyst medan barnet ger ifrån sig svaga ljud.	Föräldraenhetens skärm och högtalare slås på för högt gråt och skrikande ljud från bebis. Föräldraenheten förblir tyst medan barnet ger ifrån sig svaga ljud.

Ljudaktiverad skärm och ljud


När Ljudaktivering är på förblir föräldraenhetens skärm avstängd för att spara ström medan babyenheten inte detekterar något ljud. När babyenheten detekterar ljud som är högre än den valda ljudkänslighetsnivån slås föräldraenhetens skärm och högtalare på automatiskt. Föräldraenheten stängs sedan av igen efter 50 sekunder om inget ljud detekteras.

OBS

- Om föräldraenhetens högtalare har tystats slås endast föräldraenhetens skärm på när ett ljud detekteras.



MÖRKERSEENDE

Babyenheten har infraröda lysdioder som låter dig se barnet tydligt på natten eller i ett mörkt rum. När babyenheten som används detekterar låg ljusstyrka tänds de infraröda lysdioderna automatiskt. Bilderna från babyenheten är i svartvitt och  visas på skärmen.

OBS

- Det är normalt att ett kort vitt ljus visas på föräldraenhetens skärm när babyenheten anpassar sig till den mörka omgivningen.
- När de infraröda lysdioderna är tända visas bilderna i svartvitt. Det här är normalt.

Tips

- Beroende på omgivningen och andra störande faktorer, såsom ljussättning, föremål, färger och bakgrunder, kan videokvaliteten variera. Justera babyenhetens vinkel eller placera den högre upp för att förhindra bländning och suddig skärm.

TIPS OCH ANMÄRKNINGAR

STÖRNINGSFRI:

Den här babyvakten med skärm är digitalt kodad. Det innebär att den aldrig tar emot signaler från andra enheter. Signalen från babyenheten(erna) kan dessutom inte tas emot av t.ex. grannarna.

Om babyenheten/-enheterna eller föräldraenheten placeras i eller i närheten av elektromagnetiska fält kan signalen (bilder eller ljud) påverkas något. Prova att placera babyenheten/-enheterna eller föräldraenheten på ett annat ställe om detta händer eller flytta störningskällan om detta är möjligt.

AVLYSSNING:

Att lyssna av signalerna från den här babyvakten med skärm är nästan omöjligt. Man måste vara inom räckhåll för enheten och dessutom behövs en mycket kostsam utrustning.

UNDERHÅLL:

Använd endast en fuktig trasa för att rengöra babyvakten. Använd aldrig kemiska rengöringsmedel. Alla adaptrar måste kopplas bort före någon rengöring.

RÄCKVIDD:

Babyvakten har en räckvidd på upp till 300 meter utan hinder och upp till 50 meter inomhus. Det här intervallet beror på lokala omständigheter.

FÖRDRÖJNING I BILDER OCH LJUD:

Babyenheten överför bilder och ljud till föräldraenheten i digitala block. Föräldraenheten omvandlar sedan signalerna till en igenkännbar bild och begripligt ljud. Det finns därför en mindre fördröjning mellan ögonblicket då rörelsen och ljudet sker och när föräldraenheten visar bilden och spelar upp ljuden.

Dessutom framträder inte ljud och bilder på föräldraenheten exakt samtidigt.



Commaxx BV
Wiebachstraat 37
6466 NG Kerkrade
The Netherlands

www.alectobaby.com